
Re-evaluation of the Patterns and Practices of Contextual Architecture in Islamic Cities in the Age of Globalization

Erfan Khasm Afkan Nezam^{1*}, Fereshte Navidi Majd², Babak Fadavi Anbiayee³

1 PhD Candidate in Architecture, Faculty of Art and Architecture, Islamic Azad University, South Tehran Branch, Tehran, Iran.

2 Assistant Professor, Faculty of Art and Architecture, Islamic Azad University, Islamshahr Branch, Islamshahr, Iran.

3 Assistant Professor, Faculty of Art and Architecture, Islamic Azad University, Islamshahr Branch, Islamshahr, Iran.

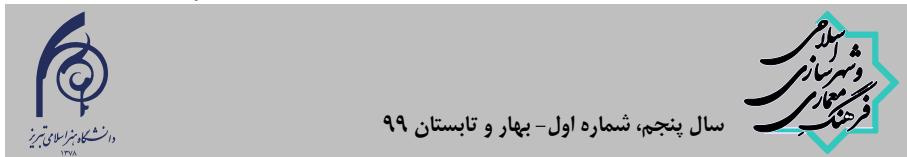
(Received 31 Jul 2019, Accepted 24 Dec 2019)

In the world architecture literature, Islamic architecture features as an important and noteworthy historical tradition. This tradition is regarded far beyond a purely historical tradition by Iranians. Iranian architecture represents a manifestation of unity in plurality and an attempt to achieve unity in the plurality world through uniting the opponents via an order; this kind of architecture, is considered as a part of architectural identity in Islamic Iran. In the Iranian-Islamic culture, architect as a devotee worshiper and bystander in this world, would design and implement the capsule of human living in harmony with the facts of the universe and not for the sake of showing off, as he relied on a power beyond human will and control. It is not through wealth, dexterity and expertise but through the amount of transparency, capability and requirement is able to get a glimpse of the infinite truth and manifest it in his work, with respect to the physical, historical, climato-geographical and socio-cultural contexts of the architectural context. "Islamic architecture", unlike Renaissance architecture, does not make man aware of the function of each part of building, as this is a mixing between two realms of reality from the Islamic view point and means lack of intellectual honesty. Accordingly, it is through considering "identity" in the context that brings plurality close to "diversity," and it is the diversity that makes life attractive and beautiful. Nowadays, religion and religious teachings have been however marginalized in the body of the contemporary Iranian city, resulting in a body shaped entirely based on the patterns of modernity (especially contemporary western

civilization) or globalization. This, and the available literature on contextualism, warranted a study on this field of Islamic view and Muslim thinkers. The present study consists of two parts: in the first part, using the "meta-analysis" method, addresses the previous works on the "Islamic city" and its subsets as well as "contextualism" in the Islamic thought and the available literature of eastern thinkers. In the second, the components are analyzed based on the types of "contextualism" in the contemporary architecture before the "model of Islamic view on context" is presented in a diagram. Based on the results, considering the design processes and patterns practiced and formed by "experienced and thoughtful architects" represents a way to grasp socio-cultural roots of contemporary society. Because, these projects adhere to simple and consistent patterns that stem from the culture, beliefs, nature and lifestyles of the community, and the conversion of these factors into architectural patterns should be explained to the public and should be acted in a way that the simple and consistent principles become context of the architectural designs spontaneously. This study aimed at obtaining a single source, guiding principles and executive guidelines to be used by designers in designing new buildings in the valuable contexts of Islamic cities; as "future shapes and patterns will be born in relation to the past and the persistent and repeating past principles will take on their new form with new experience and insight."

Keyword: Islamic city, Responses architecture, Reverence, Contextualism pattern, Context.

* Corresponding author. E-mail: erfannezam@yahoo.com



بازشناسی الگوها و رویه‌های معماری زمینه‌گرا در اندیشه و شهرهای اسلامی در عصر جهانی‌سازی

عرفان خصم‌افکن نظام^۱، فرشته نویدی مجد^۲، بابک فدوی انبیائی^۳

۱. دانشجوی دکتری معماری، دانشکده هنر و معماری، دانشگاه آزاد اسلامی واحد تهران جنوب، ایران.

۲. استادیار دانشکده فنی مهندسی، دانشگاه آزاد اسلامی واحد اسلامشهر، ایران.

۳. استادیار دانشکده فنی مهندسی، دانشگاه آزاد اسلامی واحد اسلامشهر، ایران.

(تاریخ دریافت مقاله: ۱۳۹۸/۰۱/۱۰، تاریخ پذیرش مقاله: ۱۳۹۹/۰۲/۰۲)

چکیده

معماری ایرانی در دوران اسلامی، تجلی وحدت در کثرت و تلاش برای رسیدن به یک وحدت در عالم کثرت با متعدد کردن اجزا بر اساس نظم است؛ این نوع معماری، به عنوان بخشی از «هویت معماری» در ایران اسلامی شناخته می‌شود. در فرهنگ ایرانی- اسلامی، هنرمند، نه بر حسب مکنت و مهارت و توانمندی که به میزان شفافیت و قابلیت و نیازمندی، می‌تواند با توجه به زمینه‌های کالبدی، تاریخی، اقليمی- جغرافیایی و اجتماعی- فرهنگی زمینه معماری و درک محیط پیرامون و دریافت پیام بستر طرح، ذره‌ای از بی‌نهایت حقیقت را دریابد و در اثر خود متجلی کند. بر همین مبنای توجه به «هویت» در زمینه است که «کثرت» را به «تنوع» نزدیک می‌کند و تنوع است که زندگی را جذاب و زیبا می‌سازد. اما در عصر حاضر، دین و آموزه‌های دینی در کالبد شهر معاصر ایرانی کاملاً به حاشیه رانده شده است که نتیجه، کالبدی است که کاملاً متأثر از الگوهای مدرنیته (به ویژه تمدن معاصر غرب) یا جهانی‌سازی، شکل‌گرفته است. از این‌رو و با مطالعات پیشین در حوزه زمینه‌گرایی، نیاز به پژوهش در این حوزه از دیدگاه اسلامی و متفکران مسلمان احساس شد. این پژوهش، در قالب دو بخش به این موضوع می‌پردازد؛ در «بخش اول» با استفاده از روش «فراتحلیل» به ادبیات موضوعی تحقیق در حوزه «شهر اسلامی» و زیرمجموعه‌های آن پرداخته می‌شود و «زمینه‌گرایی» در اندیشه اسلامی و ادبیات متفکران شرق مورد تحلیل قرار می‌گیرد؛ در «بخش دوم» مؤلفه‌ها بر اساس انواع «زمینه‌گرایی» در معماری معاصر مورد تحلیل قرار می‌گیرند و سپس «مدل نگاه اسلامی به زمینه» در قالب یک دیاگرام ارائه می‌شود.

واژگان کلیدی

شهر اسلامی، معماری واکنش‌گرا، احترام، الگوی زمینه‌گرایی، زمینه.

*نویسنده مسئول مکاتبات: navidi@iiau.ac.ir

مقدمه

به عنوان یک حلقة اصلی از روند تکاملی برای رسیدن به معماری پایدار مطرح می‌شود؛ بر همین مبنای توجه به زمینه‌های کالبدی، تاریخی، اقلیمی- جغرافیایی و اجتماعی- فرهنگی زمینه معماری و درک محیط پیرامون و دریافت پیام بستر طرح، از اصول مهم در معماری پایدار است Hashempour, Nezhadehrahimi, and Yazdani 2018, (106). از دیگر موارد مهم در زمینه‌گرایی، توجه به «هویت» است که «کثرت» را به «تنوع» نزدیک می‌کند و تنوع است که زندگی را جذاب و زیبا می‌سازد (Islami 1998).

در عصر جهانی شدن، معماری نوین متعهد به در نظر گرفتن آحاد جامعه و فرهنگ‌های گوناگون است که باید نیازهای روزانه مردم و فناوری موجود را در نظر گیرد و محیطی سرزنشه خلق کند. جنبش روش نوین طراحی، امروزه در تلاش است مردم را در طرح، درگیر کند. مانند کریستوفر الکساندر که به دنبال طرح‌هایی با محوریت بیشتر مردم است. رویکردهایی که علوم رفتاری، اجتماعی و محیطی را در نظر می‌گیرند، جمعیت بیشتری از مردم را در طرح دخالت می‌دهند. در ادبیات متفکران شرق نیز، بر مشارکت مردم در طراحی تأکید شده است (Rezaei 2014, 66-66). استاد بالادستی و دیدگاه‌های رهبران و تصمیم‌گیران جمهوری اسلامی، نشان می‌دهد که آن‌ها به صورت صریح و ضمنی، تمدن‌سازی و ایجاد تمدن نوین اسلامی را به عنوان هدف انقلاب اسلامی و نظام جمهوری اسلامی معرفی کرده‌اند (Ghasemi 2018, 2)؛ از این‌رو و با مطالعات پیشین در حوزه زمینه‌گرایی، نیاز به پژوهش در این حوزه، با دیدگاه اسلامی احساس شد. در این راستا اساس پژوهش را می‌توان در قالب دو بخش بیان کرد: «بخش اول» با استفاده از روش «فراتحلیل» به عنوان یکی از روش‌های توصیفی که با ارزیابی تحقیقات انجام شده، به ترکیب و یکپارچه‌سازی نتایج آن‌ها می‌پردازد (Shahidi 2008, 69 Quoted by Seddigh 2000, 69) و همچنین به ادبیات موضوعی تحقیق در حوزه «شهر اسلامی»

در ادبیات معماری جهان، معماری اسلامی به عنوان یک سنت تاریخی مهم و قابل اعتماد، مطرح شده است. این سنت برای ایرانیان، جایگاه به مرتب بالاتری از صرف یک سنت تاریخی دارد و به عنوان بخشی از هویت معماری در ایران اسلامی شناخته می‌شود (Fazelian & Eqbali 2017, 57). ایران معاصر، کشوری است که دارای دو گفتمان مهم اما رقابتی از هویت ملی است: یکی برگرفته از آداب و رسوم و اساطیر باستانی پیش از اسلام و دیگری با شیوه‌ها و اعتقادات شیعی اسلامی (Mozaffari 2014). در فرهنگ ایرانی- اسلامی، به دلیل اتكا به نیروی بیرون از اراده و قدرت انسان، معمار به عنوان عابد سالک و رهگذر در این جهان، ظرف زندگی انسان را همانگ با حقایق عالم و نه به منظور خودنمایی، طراحی و اجرا می‌کرد (Taghvaeie 2016). همان‌طور که پالاسما نیز بیان کرده است: «معماری از حکمت شهودی و زیسته معمار نشئت می‌گیرد، نه از واقعیت‌ها، نظریه‌ها و روش‌ها (Pallasma 2013, 11)». اگر فرض بگیریم که رسالت نبوی از طریق وحی برای انتقال حقایق الهی به انسان محقق می‌شود و تمدن اسلامی، در حقیقت، تجلی تحقق جامعه دینی مطلوب خداوند است، هنرمند در این جامعه در دستگاه عبادی، نه بر حسب مکنت و مهارت و توانمندی که به میزان شفافیت و قابلیت و نیازمندی، می‌تواند ذره‌ای از بی‌نهایت حقیقت را دریابد و در اثر خود متجلی کند (Hojat 2012, 179). معماری ایرانی در دوران اسلامی، تجلی وحدت در عالم کثرت با متحده کردن اجزا بر اساس نظم است؛ بر این اساس، در اسلام بر عالم هستی با تأکید بر وجود آفریدگار به عنوان منشأ یگانه و همچنین، بر سلسله‌مراتب وجودی، که خود متکی به اصل وحدت بوده و به امر الهی همانگ و انتظام یافته است، تأکید می‌شود (Nasr 1990, 54). رویکرد «معماری زمینه‌گرا»، که بر ویژگی‌های «بستر» و «زمینه» اثر به عنوان مهم‌ترین رکن در خلق معماری تأکید می‌کند،

توصیفی - تحلیلی، رویکرد «زمینه‌گرایی» در معماری معاصر موردنبررسی و تحلیل قرارمی‌گیرد و سپس «مدل نگاه اسلامی به زمینه» در قالب یک دیاگرام ارائه می‌شود.

و زیرمجموعه‌های آن پرداخته می‌شود و «زمینه‌گرایی» در اندیشه اسلامی و ادبیات متفکران شرق موربدبخت و بررسی قرار می‌گیرد. سپس در «بخش دوم» با بهره‌گیری از روش

شهرسازی معاصر ایران، نتیجه این موضوع مهم است که کالبدی که توسط این نظام برای زیست، عرضه می‌شود، کالبدی است که کاملاً متأثر از الگوهای مدرنیته (به‌ویژه تمدن معاصر غرب) یا جهانی‌سازی است - تا جایی که پس از ظهور هر سبک در معماری و شهرسازی غرب، می‌توان آثار و تبعات آن را در نظام معماری و شهرسازی معاصر ایران، پی‌جوبی کرد - اما نظام بینشی و ارزشی حاکم بر شهر ایرانی، همچنان اصالت اسلامی خود را تا حدودی (البته به صورت نسبی) حفظ کرده است و هنوز، انگاره‌های غیرمادی در بسیاری از مناسبات مختلف شهر و شهروند ایرانی، از مؤلفه‌های مهم حیات شهری است؛ ازین‌رو، به‌رغم تحول و الگوبرداری تمام و کمال کالبد شهر ایرانی از شهر غربی (که در نمودهایی مانند: بزرگراه‌ها، برج‌ها، پل‌ها و تغییر الگوی سکونت و ... بروز یافته است)، باطن (و درواقع بینش‌ها و ارزش‌های حاکم بر شهر ایرانی)، تبعیت کاملی از مابه‌ازای غربی خود نداشته است و هنوز رگه‌های قابل توجهی از اصالت اسلامی را در نظام بینشی و ارزشی معماری و شهرسازی معاصر ایران می‌توان دید. نتیجه این امر؛ بر اساس تصویر شماره ۱، عدم سنتیت بین نظام بینشی و ارزشی با کنش‌ها و سبک‌های کالبدی در معماری و شهرسازی معاصر ایران و بالتبغ، بروز بحران هویت است (Raeesi 2017, 69-70).

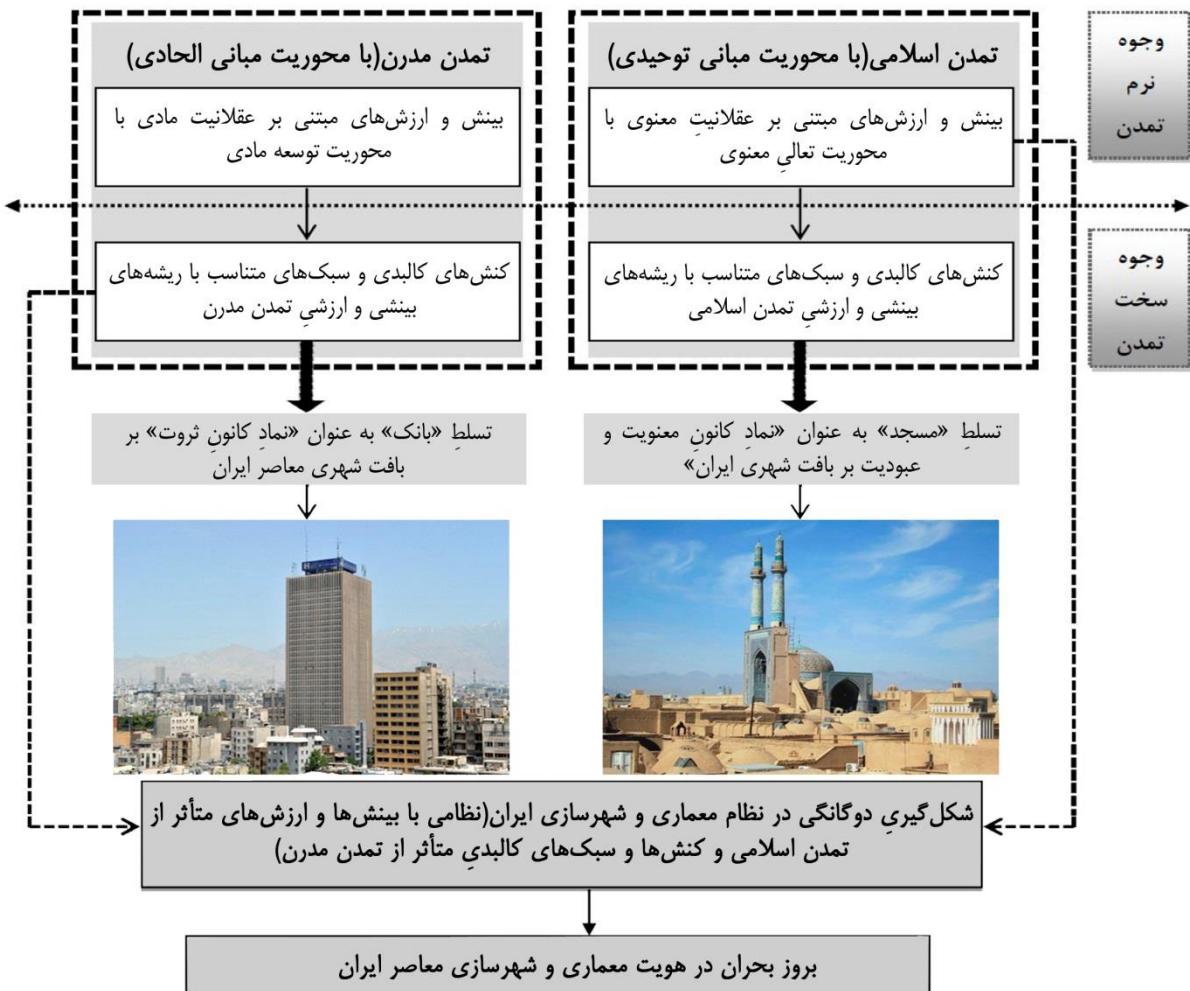
۱-۲. پیشینهٔ مطالعات صورت گرفته در حوزهٔ «زمینه‌گرایی» در ایران

در بررسی و تحلیل مطالعات صورت گرفته در حوزهٔ رویکرد زمینه‌گرایی، در بازهٔ زمانی بین سال ۱۳۸۰ و ۱۳۹۸، که تقریباً اولین مقاله علمی به زبان فارسی در این حوزه منتشر شد، تا سال ۱۳۹۸ نشان می‌دهد که نیاز به تحقیق و مطالعه در حوزهٔ «زمینه‌گرایی در اندیشه اسلامی» یا در «حوزهٔ شهرهای

۱. مبانی نظری پژوهش

۱-۱. ضرورت‌های استفاده از معماری زمینه‌گرا در عصر جهانی‌سازی (یکسان‌سازی)

انسان، همواره در تعامل با محیطی است که متنضم مغانی و سطوح مختلفی است و در برایر هر یک از آن‌ها رفتار خاصی را انجام می‌دهد و از سوی دیگر، انعکاس همین رفتار به محیط بازمی‌گردد (Gharehabaglou & Nari Ghomi 2015, 19). امروزه «بافت محلات» به دنبال بی‌اهمیت شدن، به‌طورکلی ارتباط خود را با ذهنیت انسان ساکن در آن ازدست داده و او را با بحران هویت جدی مواجه ساخته است (Pirbababaei et al. 2016, 56). بحران هویت در معماری و شهرسازی معاصر ایران» موضوعی است که تاکنون، تألفات متعددی پیرامون آن نگاشته شده است. در شهر و معماری امروز «بی‌تناسبی، بی‌هویتی، خودنمایی، تقليد، فردگرایی، مصرف‌زدگی، سعی در تشابه به بیگانه، اهتمام در تمایز از همگان، فشار روانی، آلودگی، زشتی، فقدان دوستی و آشنازی» و بسیاری از کمبودها که لازمه زندگی انسانی هستند، عرصه را بر انسان تنگ کرده است. تکلیف نهایی هر چیز را، ماشین تعیین می‌کند. محیط و فضای بی‌هویت و تقليدی از مغرب زمین، تأثیرات نامیمونی بر فرهنگ و رفتار جامعه نهاده است (Naghizadeh 2002, 70). دین و آموزه‌های دینی، در کالبد شهر معاصر ایرانی، به‌طور کامل، به حاشیه رانده شده است که برای این موضوع مهم، می‌توان مصاديق متعددی را با تطبیق بافت‌های شهری ستی و معاصر ایران، به‌روشنی تبیین کرد. کنش‌های کالبدی شهر، محصول بینش‌ها و ارزش‌های مولد آن است و نمی‌توان نظام کالبدی شهر معاصر ایرانی را با نظام کالبدی مورد تأیید مدرنیته و تمدن مدرن تطبیق داد، مگر آن‌که نظام بینش‌ها و ارزش‌های حاکم بر شهر ایرانی نیز متناسب با نظام تمدن مدرن، متحول شود. بر همین اساس، بحران هویت در نظام معماری و



تصویر ۱: بروز بحران هویت در نظام معماري و شهرسازی معاصر ايران، به دليل عدم تجانس و تناسب مبانی بینشی و ارزشی اين نظام با کنش‌ها و سبک‌های کالبدی آن؛ (اقتباس از (Raeesi 2017, 69, 73).

Fig. 1: The Identity Crisis in Contemporary Architecture and Urban Development of Iran due to Incompatibility and Proportion of Insights and Values of this System with its Physical Actions and Styles (Raeesi, 2017: 69, 73).

اعتبار بین‌المللی، تبلیغ و ابزارهای تبلیغ که همه وسیله‌اند؛ دیگری بخش حقیقی، نرم‌افزاری و اصلی تمدن است که همان سبک زندگی، متن زندگی، عقل معاش و فرهنگ زندگی است» (Molavi 2018, 142). زمینه‌گرایی در معماري اسلامی که از آن با عنوان «احترام» به بستر طرح (اعم از: زمینه فرهنگی، انسانی، کالبدی و ...) یاد می‌شود، درواقع، بخش نرم‌افزاری تمدن اسلامی محسوب می‌شود و به همین خاطر بررسی و تحلیل آن مطابق جدول شماره ۱، بسیار حائز اهمیت است.

۲. شهر اسلامی

شهر اسلامی (به معنای شهر ایده‌آل از منظر اسلامی)، شهری

اسلامی» احساس می‌شود. اصطلاح «تمدن نوین اسلامی»، یکی از مهم‌ترین و بنیادی‌ترین گفتمان‌هایی است که رهبر اندیشمند انقلاب اسلامی، آن را به عنوان بلندترین آرمان امت اسلام ارائه کرده است؛ آرمانی که ملت ایران، با انقلاب اسلامی سنگ بنای آن را نهاد. «شهر اسلامی»، «معماری اسلامی» و ... همگی زیرمجموعه این تمدن، محسوب می‌شوند. مقام معظم رهبری، در دیدار با رئیس و اعضای مجلس خبرگان رهبری، در شهریور سال ۱۳۹۲، ضمن بیان آرمان نظام اسلامی، تمدن اسلامی را نیز این‌گونه تعریف می‌کنند: «تمدن نوین اسلامی دو بخش دارد: یک بخش ابزاری که می‌توان آن را بخش ساخت افزاری دانست؛ از قبیل علم، اختراع، صنعت، سیاست، اقتصاد، اقتدار سیاسی و نظامی،

جدول ۱: بررسی «مطالعات صورت گرفته در حوزه «زمینه‌گرایی» در ایران
Table 1: Review of 'studies in the field of "contextualism" in Iran

ردیف	نام پژوهش و تاریخ آن	نویسنده	مواد مطرح شده
۱	زمینه‌گرایی در شهرسازی، (۱۳۸۰)	نوین توکلی	دسته‌بندی رویکردهای «زمینه‌گرایی در شهرسازی»؛ (۱) زمینه‌گرایی کالبدی (متعدد به «شکل کل از قبل موجود»)؛ (۲) زمینه‌گرایی تاریخی (متعدد به «میزان و نظم رابطه اجزای شهر در طول زمان»)؛ (۳) زمینه‌گرایی اجتماعی- فرهنگی (متعدد به «معانی، ارزش‌ها و اهداف مشترک») (Tavallaei 2002).
۲	معماری زمینه‌گرا (سازگاری ساختمان‌های جدید با قدیم)، (۱۳۸۶)	برنت برولین (ترجمه: راضیه رضازاده)	در طول «تاریخ معماری»، همیشه «تفسیر جدیدی» از معماری وجود داشته، ولی هر اثر معماری به شیوه خود «تأثیری از گذشته» را نیز حفظ کرده است؛ یک روش طراحی که به دلیل الهام از «روحیه مکان»، موجب «تقویت هویت محله» شود (Brolin 2007).
۳	مدیریت در محوطه‌های میراث جهانی (راهنمای مدیریت در محوطه‌های میراث فرهنگی جهان)، (۱۳۸۶)	برنارد ملشیور فیلدن، یوکایو بوکیتو (ترجمه: پیروز حناچی)	بناهای جدید در زمینه تاریخی می‌باشد پیانگر «روح زمان حاضر» و «القاکنده آن» باشند ولی در عین حال طرح آن‌ها باید به «زمینه تاریخی‌ای که بنا در بستر آن» قرار گرفته، توجه کند. شیوه‌های طراحی‌ای گونه از بناهای مبتنی بر «ارزش‌ها و سنتهای فرهنگی خاص منطقه تاریخی» موردنظر، «نوع و ضعیت ساختارهای موجود»، «میزان همگونی با محل» متفاوت خواهد بود (Feilden 1998).
۴	بررسی چگونگی به کارگیری مفاهیم و آداب سنتی- آیینی در خلق فضاهای و آثار معاصر ژاپن، (۱۳۸۷)	محمد رضا پور جعفر، احسان رنجبر، آرین امیرخانی	بررسی آثار معاصر معاصر ژاپنی، به‌وضوح اهمیت رجوع به معماری گذشته و استفاده از اصول و مفاهیم معماری «ستی- آیینی» ژاپن را نشان می‌دهد. به دلیل وجود مفاهیمی غیرکالبدی نظری اوکو(Oku)، ما(Ma) و می گاکور(Miegakure) در معماری کهن ژاپن؛ معاصران معاصر با انعطاف‌پذیری بیشتری توانسته‌اند کالبد این مفاهیم را در آثار خود متبلور کنند، همچنین استفاده از کیفیت‌های فضایی ادیان و آیین‌های مختلف مانند: شیتو و بودیسم(Pourjafar et al. 2008).
۵	رهنمودهای طراحی برای ساختارهای جدید در زمینه تاریخی، (۱۳۹۱)	یلدا شاه‌پیموری، حامد مظاہریان	شاخص‌هایی جهت حفظ و ارتقای ارزش‌های موجود در بستر: (۱) خصوصیات زمینه تاریخی؛ (۲) موقعيت قرارگیری؛ (۳) مقیاس؛ (۴) شکل؛ (۵) مصالح و جزئیات (Shahtemori & Mazaherian 2013).
۶	بازشناسی اصل افقی‌گرایی در معماری اسلامی، (۱۳۹۱)	سید‌غلامرضا اسلامی، مهندوش شاهین‌راد	اهمیت هماهنگی میان صورت پدیدار و مفهوم و ساختار عمقی آن در هنرهای اسلامی انکارناپذیر است. در این زمینه، به کارگیری اصول و قواعد برخاسته از این مفاهیم، هماهنگی مذکور را تضمین می‌کند. «اصل افقی‌گرایی»، یکی از اصول و قواعد راهنمایی است که به کارگیری آن در معماری اسلامی، تمایز بیانی این هنر را بر اساس شالوده معنی‌اش برآورده می‌سازد (Islami & Shahinrad 2012).
۷	بناهای میان‌افزا در بافت‌های تاریخی (مبانی طراحی شهری و معیارهای ارزیابی)، (۱۳۹۲)	محمد مسعود، مسعود بیگ‌زاده شهرکی	رویکردهای مختلف طراحی بناهای میان‌افزا در مجاورت «بافت‌های تاریخی»: (۱) رویکرد تضاد و تباین بیشینه‌ای و صراحت سبکی؛ (۲) رویکرد تشابه بیشینه‌ای و سبکی و هم‌افزایی جدید و قدیم؛ (۳) رویکرد حفظ نما (نمازاری تربیتی)؛ (۴) رویکرد شباهت نسبی، عناصر و خطوط وحدت‌بخش؛ (۵) رویکرد معماری خنثی (درجه صفر)؛ (۶) رویکرد هم‌نشینی معماری موقت و ناپایدار، مضحك و فانتزی؛ (۷) رویکرد ایجاد ساختمان‌های ناآشکار (آیینه‌ای)؛ (۸) رویکرد منسجم و متداوم معماری زمینه‌گرای؛ (۹) رویکرد ترکیبی (Masoud & Beigzadeh Shahraki 2013).
۸	جستاری بر تبیین دیدگاه‌های منطقه‌گرایی و سیر تحول آن‌ها در معماری معاصر، (۱۳۹۲)	قادر بازیزدی، ایرج اعتصام، فرح حبیب، سید‌مصطفی مختاری امرئی	نظریه منطقه‌گرایی از رویکردهای بومی‌گرایانه و تأکید بر برداشت‌های کالبدی و مباحث سبکی، شکلی و زیبایی‌شناسی منطقه، به سمت رویکردهای نوین و توجه به مباحث اجتماعی، فرهنگی، زیست‌بوم و ارتباطات انسانی تغییر رویه داده، در پی تعديل اندیشه‌های تعصب‌گرایانه و محدودیت‌زایی پیشین و تقویت تگریش تعاملی و استفاده از مزایای جهانی است. تأکید بر مشارکت مردم و طراحی با تمرکز بر نیازها و قابلیت محلی در راستای تحقق توسعه پایدار، روش پایین به بالا در طراحی به جای روش متمرکز از بالا به پایین، توجه به نیازهای واقعی انسان و ارزش‌های فرهنگی، اجتماعی و هنرمندانه در راستای مقاومت در برابر یکسانی محیط مصنوع، تقویت حس مکان، حفاظت خلاق به جای نگاه

رجعت‌گر، منطقه‌گرایی انتقادی و منطقه‌گرایی تعاملی از راهبردها و گفتمان‌های غالب منطقه‌گرایی در قالب رویکردهای کالبدی، بومشاختی و معنایی به شمار می‌روند) Bayzidi et al. 2013			
معماری زمینه‌گرا نه تأکید بر تقلید دارد و نه مانع نوآوری و خلاقیت است و پیام آن، ضرورت توجه به محیط کالبدی پیرامون اثر معماری است که می‌تواند هم برای خود اثر معماری و هم برای زمینه، عاملی مثبت و تقویت‌کننده باشد(Zarezadeh, et al. 2015).	مصطفویه زارع‌زاده، سارا داشمند، محمد علی‌آبادی	چگونگی مداخله زمینه‌گرا در پایداری و بازنده‌سازی بافت‌های تاریخی با بهره‌گیری از روش چیدمان فضای (۱۳۹۴)	۹
دسته‌بندی «زمینه» در طرح معماری: (۱) «زمینه بصری(Visual Context)» : شامل داده‌هایی وابسته به «اندازه، مقیاس، ریتم، توده، رنگ‌بندی و نوع مصالح مصرفی»؛ (۲) «زمینه فرمال(Formal Context)»: شامل داده‌هایی وابسته به فاکتورهای فیزیکی ساختمان، داده‌های اقلیمی و زیستمحیطی، ویژگی‌های محلی و خصوصیات توپوگرافی؛ (۳) «زمینه انسانی(Human Context)»: شامل داده‌هایی وابسته به «هویت، فرهنگ و اجتماع» و عواملی که در بازسازی حس نوستalgی و انتزاع فضا در سوژه انسانی مؤثر هستند؛ (۴) «زمینه‌های دیگر(Other Contextual Factors)»: شامل داده‌هایی وابسته به «الگوهای فرهنگی-اجتماعی» و «اقتصادی»(Ganji Kheibari et al. 2015).	ابوالفضل گنجی‌خیری، داراب دبیا، آزاده شاهچراغی	تبعیت فرم از داده: معماری زمینه‌گرا در عصر دیجیتال، (۱۳۹۴)	۱۰
نگرش‌های مطرح «الگوشناسی معماری» در ارتباط بستره: (۱) «نگرش اقلیمی»؛ (۲) «نگرش شکلی»؛ (۳) «نگرش تاریخی - تکاملی»؛ (۴) «نگرش فضایگر»؛ (۵) «نگرش زیستی- اجتماعی» (Mirsajadi & Farkisch 2017).	سیدامیر میرسجادی، هیرو فرکیش	ارزیابی الگوها و شناخت فاکتورهای کالبدی تأثیرگذار در معماری خانه‌های تاریخی نیشابور جهت دستیابی به راهکارهای طراحی و الگوی ساخت منازل در بافت مسکونی سنتی، (۱۳۹۵)	۱۱
رویکرد طراحی شهری و منطقه‌ای زمینه‌گرا، مبتنی بر توجه و احترام به زمینه‌های ارزشمند است. این امر، طی فرآیندی منعط و پویا با جامع‌نگری به ابعاد تاریخی، فرهنگی، اجتماعی، اقتصادی، کالبدی، طبیعی و ... به تقویت کیفیات محیطی در ابعاد مذکور و پایداری محیط می‌پردازد(Pirbabaei & Molaei 2016).	محمد تقی پیربابایی، اصغر مولائی	طراحی شهری و منطقه‌ای زمینه‌گرا در مسیر سفر امام رضا(ع) به ایران، (۱۳۹۵)	۱۲
- دسته‌بندی معیارهای «زمینه‌گرایی»: الف) «جبهه فضایی»: (۱) حجم؛ توده ساختمان در سه بعد؛ (۲) موقعیت: محل قرارگیری ساختمان نسبت به سایت آن و ارتباط آن با خیابان‌ها، فضاهای و ساختمان‌های دیگر؛ (۳) ارتفاع: ارتفاع ثابت بین خط آسمان ساختمان‌ها؛ ب) «جبهه بصری»: (۱) عقب‌نشینی: عقب‌نشینی بنا از خیابان برای احترام؛ (۲) جهت‌گیری: در نظر گرفتن احترام در قرار دادن قسمت ورودی نسبت به ساختمان‌های اطراف؛ (۳) ریتم: سازماندهی و اندازه عناصری از ساختمان که معمولاً در نما تکرار می‌شوند؛ (۴) تناسب: در نظر گرفتن ارتباط بصری بین عناصر؛ (۵) ساخت‌مایه و رنگ: به عنوان بیانیه‌هایی برای نمایش سنتهای بومی؛ (۶) مقیاس: اندازه و تناسب ساختمان نسبت به سوژه‌های اطراف آن؛ (۷) جزئیات: پاسخ به جزئیات متمایز از ساختمان‌های موجود در همسایگی.	کاوه بذرافکن، علی‌اکبر اکبری، فرهاد تهرانی، حسین سلطان‌زاده	بازشناسی نگرش به زمینه در بنایهای ساخته شده میدان مشق تهران در دوره پهلوی اول، (۱۳۹۶)	۱۳
- دسته‌بندی معیارهای «منطقه‌گرایی»: (۱) مصالح بومی: استفاده از مصالح بوم‌آور؛ (۲) ساخت بومی: استفاده از تکنولوژی ساخت بنایهای گذشته؛ (۳) دارای عناصر منطقه‌ای یا ملی؛ استفاده از کهن الگوهای؛ (۴) همساز با اقلیم؛ شکل‌گیری فرمی بنا بر اساس شرایط خاص هر منطقه؛ (۵) هندسه و تنسبات معماری بومی؛ استفاده از هندسه و تنسبات پر تکرار در پلان و نما(Bazrafkan et al. 2017).			
- معیارهای واجد اهمیت در زمینه‌گرایی: الف) «عملکرد»: (۱) پویایی: زمینه، شرایطی با ارتباطات پویا است(اسپیرن، ۱۳۹۵). زمینه معماری زمینه‌گرا، متغیر و	سعید بابایی، مهدی خاکزند	زمینه‌گرایی در آثار معماران غیرایرانی در دوره پهلوی اول، (۱۳۹۷)	۱۴

<p>متحرک(بهمنی و همکاران، ۱۳۹۵): ۲) ارتباط بصری با زمینه: معماری در زمینه دارای ارتباط بصری قوی با زمینه(قدیری، ۱۳۸۵): ب) «کالبد»: ۱) تناسبات و مقیاس انسانی: ارزش‌های کالبدی برای برآیندگی متناسب توده و فضا برای ایجاد یک کل استوار(توسلی، ۱۳۷۶). مقیاس انسانی(بهمنی و همکاران، ۱۳۹۵): ۲) روح مکان: روح مکان(شولتز، ۱۳۹۲). کالبد به مثابه جامعه‌ای برای روح مکان(Heidegger 1954)، توجه به ارزش‌ها و روح مکان در ابستگی به زمینه(Fritsch 2001): ۳) ارتباط با پیرامون: طرح در هماهنگی با زمینه(ibid)، توجه زمینه‌گرایی به ویژگی‌های خاص یک مکان و به کارگیری آن‌ها در طراحی(میرمقتدایی، ۱۳۸۳): ۴) زیرساخت: توجه به زیرساخت یک زمینه طراحی(Wetzel 1962)، نظام ارزش‌های زیرساختی زمینه، باعث شکل گرفتن طرح معمارانه(Le Corbusier 1927): ج) «فرهنگی - تاریخی»: ۱) جنبه تاریخی: توجه به ارزش‌ها و کهن‌الگوها(Frampton 1995)، جاری بودن نظام ارزش‌ها و کهن‌الگوها در اثر(Fritsch 2001)، زمینه‌گرایی به دنبال رویدادهای تاریخی(تلایی، ۱۳۸۶): ۲) ارزش‌های اجتماعی: معناده‌ی به محیط به کمک فرهنگ و تبدیل فضا به مکان(Rapaport 1997): د) «طبیعت»: ۱) بستر طبیعت: توجه به ارزش‌های یک زمینه در طراحی، در تقلید کامل از طبیعت(Frampton 1995)، اهمیت فرآیندهای اجتماعی و طبیعت در طول سالیان در بستر(Harvey 2005): ۵) «معماری»: ۱) نقش طراح: تأکید بر نقش طراح برای دستیابی به مقصودی آگاهانه(Wetzel 1962)، برخورد با زمینه وابسته به مهارت و تجارت طراح (Fritsch 2001): ۲) طرح معماری: «زمینه» مولد طرح(Fritsch 2001)، زمینه یک منبع اساسی برای طراحی(Yorgancioglu 2004)، وظیفه طراحی، سازگاری میان فرم و زمینه.</p>			
<p>زمینه و زمینه‌گرایی از دو بُعد «قیزیکی» و «انسانی» برخوردار است؛ از میان سه راهکار اصلی مواجهه با زمینه شامل (زمینه‌گرایی)(نوع ارتباط با زمینه: تجانس، تعامل، هماهنگی و پیوستگی)، «زمینه‌گریزی(نوع ارتباط با زمینه: تمایز، تباين، گسترش و بی ارتباط)» و «زمینه‌ستیزی(نوع ارتباط با زمینه: تعارض، تقابل، ناسازگاری و رو در روی)»، رویکرد زمینه‌گرایی از ابتدای تاریخ معماری همراه طراحی معماری و عموماً ملاک مشتی برای ارزیابی آن بوده، از مقبولیت بیشتری برخوردار است(Naghavi & Mazaherian 2019).</p>	<p>پویان نقوی، حامد مظاہربان</p>	<p>تحلیل نظریات معاصر در مواجهه با زمینه در طراحی معماری، (۱۳۸۸)</p>	۱۵
<p>استخدام باستان‌شناسان آلمانی، اکتشاف، برداشت و ثبت آثار تاریخی نظری پرسپولیس، خدمت باستان‌شناسان آلمانی در کنار سایر متخصصان خارجی برای «کمک به استفاده از مضامین باستانی» در «معماری» (Mirzahosseini et al. 2019).</p>	<p>مرتضی میرزاحسینی، حسین سلطانزاده، فریبا البرزی</p>	<p>نقش مهندسان آلمانی در معماری معاصر ایران(با) تأکید بر دوره پهلوی اول بین سال‌های ۱۳۰۴ تا ۱۳۹۸)، (۱۳۲۰)</p>	۱۶

را در جهت جغرافیایی قبله قرار دهنده، بلکه منظور آن است که همه تحولات و مناسبات شهر اسلامی (حتی مناسبات غیرعبدی نظری سکونت) باید بر حقیقت محور قبله که همانا عبودیت است، شکل گیرد (جدول شماره ۲) (Mirbagheri 2014, Quoted by Raeesi 2017, 63-69).

۲-۱. بایدها و نبایدهای «شهر اسلامی» از نظر کالبدی و عملکردی در قرآن و احادیث

در دهه‌های اخیر، متون متعددی در مورد شهر اسلامی منتشر شده است. اندیشمندان مسلمان کمتر به مطالعاتی

مسجد محور است و رکن کالبدی و ماهوی آن، مبنی بر این فضای عبادی است که این امر، ریشه در آموزه‌های اسلامی مبني بر اصالت عبادت و قرب به خدا در متن نظام هستی دارد (The Holy Quran, Zariat: 56). بر همین اساس، کش‌های کالبدی شهر اسلامی باید متأثر از اصالت عبودیت و بینش‌های معنوی باشد کما اینکه این انگاره‌ها، نه تنها بر مساجد، بلکه بر سایر اینش شهر، مؤثر و در کل متن آن جاری بود. در همین راستا، برخی از علماء از آیه «وَجَعَلُوا بِيَوْتَكُمْ قَبْلَه» (The Holy Quran, Yunes: 87) چنین استنباط کرده‌اند که منظور این آیه، این نیست که همه شهروندان مسکن خود

جدول ۲ : تحلیل «شهر اسلامی»

Table 2: Analysis of "Islamic City"

نوع «شهر اسلامی»	اینست: «شهر اسلامی»	(Pourahmad & Mousavi 2011, 1)
شهر مسلمانان ایرانی، هندی و ...	شهری است که مسلمانان هر دیار آن را تا حدودی بر اساس قرائت خود از اسلام، منافع و فرهنگ پیشین خود (زرتشتی، هندو، مسیحی و ...) برنامه‌ریزی، طراحی، اجرا و مدیریت کرده‌اند و می‌کنند (موجود و یا پیشنهادی).	«شهر اسلامی» مفهومی برای معرفی شهرهایی متأثر از فرهنگ و آموزه‌های دینی و ارزش‌های اسلامی است (Pourahmad & Mousavi 2011, 1). شهر اسلامی به شهرهایی اطلاق می‌شود که در سرزمین‌های دارای فرهنگ و اعتقادات نشست‌گرفته از دین اسلام ایجاد شده و یا رشد یافته‌اند. «شهرهایی و شهرهای اسلامی، دوره‌ای مشخص و محدود (چهارده قرن پیش تاکنون) را در بر می‌گیرد و با کمال شگفتی بر پهنه‌ای بسیار وسیع در سه گوشهٔ جهان و کمپیش مهم و باستانی گسترش یافته‌است. این پهنه از آقیانوس اطلس تا دریای چین، از خلیج گینه تا آسیای مرکزی، از بالکان تا اندونزی و از شاخ افریقا تا خلیج بنگال گسترده شده است (Cumeo 2005, 14-15).
شهر اسلامی	شهری است که برای رسیدن به آن بر اساس آموزه‌های دین مبین اسلام و نه براساس خردفرهنگ‌ها و عرف جوامع (جهت برنامه‌ریزی، طراحی، اجرا و مدیریت) تلاش شود.	(Pourjafar, Pourjafar, & Safdari 2015, 8)
شهر اسلامی اسلامی	شهری است که بر اساس آموزه‌های دین مبین اسلام و فرهنگ مشترک اکثریت مذاهب و فرق اسلامی ساکن در آن، به صورت جهانی و گلوبال؛ برنامه‌ریزی، طراحی، اجرا و مدیریت شود.	(Pourjafar, Pourjafar, & Safdari 2015, 8)
شهر آرمانی اسلامی	مدينه فاضله‌ای است بهشت‌گونه، ایده‌آل و آرمانی که برای رسیدن به آن تلاش می‌کنیم و کاملاً بر اساس اصول دین مبین اسلام و نه بر اساس خردفرهنگ‌ها و عرف جوامع؛ برنامه‌ریزی، طراحی، اجرا و مدیریت شود.	(Pourjafar, Pourjafar, & Safdari 2015, 8)
اکان شهمنامه	<p>ارکان شهر عبارت‌اند از: اول: «انسان»، مشکل از «هل شهر» و «مدیران شهر»، که در این زمینه (عنی دربارهٔ انسان) اصلی‌ترین موضوع، جهان‌بینی و باورهای انسان یا جامعهٔ مورد نظر است؛ دوم: «ارتباطات» که ارتباط هر دو جزء موجود در شهر را موردنوجه قرار می‌دهد و شامل فرهنگ، اخلاقیات، رفتارها، قوانین و عرف جاری در جامعه می‌شود. ارتباطات «انسان (که شهر برای زندگی او ساخته می‌شود)» با «هستی (که شهر در آن پدید می‌آید)»، عبارت‌اند از: ارتباط با خالق هستی، ارتباط با طبیعت، ارتباط با اجتماع، ارتباط با محیط مصنوع و ارتباط با خویش (نکتهٔ بنیادین در همه این ارتباطات این است که نه تنها قبل و حین ارتباط نباید از خداوند غافل بود، بلکه ترتیجهٔ ارتباط نیز باید سبب تقویت رابطهٔ انسان با خداوند سبحان باشد)؛ و سوم: «کالبد شهر» قرار می‌گیرد.</p>	(Naghizadeh 2015, 47-48)
بنیان اجتماعی زندگی شهری اسلامی	بنیان‌های اجتماعی زندگی شهری در دوره اسلامی شامل: « محله، انجمن‌های اخوت و اصناف، اجتماع مذهبی یا امت و دولت» بود. « محله » واحد اصلی روابط اجتماعی بود و پس از آن انجمن‌های اخوت و سایر انجمن‌های سری قرار داشتند. محلات و اصناف از نظر اداری کماپیش همانند یکدیگر بودند و رؤسای آنها واسطه‌ای بودند میان « مردم » و « حکومت ». هر دو این اجتماعات بیشتر جنبهٔ محلی داشتند و قلمرو فعالیت‌شان دیوارهای شهر بود. مذهب و حکومت قلمرو وسیع‌تری داشتند و حدود فعالیت‌شان، کل مناطق شهری بود، یعنی شاعع عمل آن‌ها تا مناطق زیر نفوذ گستردۀ می‌شد. از آنجا که هر محله برای خود شهرکی جداگانه بود و بیشتر اوقات کشاورز میان محلات وجود داشت و اصناف نیز قدرت چندانی نداشتند، مهمترین عامل همبستگی اجتماع شهری، « مذهب » و « دولت » بود. در مواردی که هر محله، جایگاه پیروان یکی از فرقه‌های مذهبی بود، مذهب نیز نمی‌توانست یکپارچگی جامعهٔ شهری را نگاه دارد. از این رو، تنها نشانهٔ همبستگی شهری، وجود « حکومت » بود. دستگاه قضایی نیز کماپیش با دستگاه حکومت همبسته بود و دادگاه‌های شهری از استقلال بی‌بهره بودند. دستگاه کلانتر شهر نیز، که اساسا برای حمایت از منافع مردم محلات و اصناف شهری ایجاد شده بود، در عمل، واسطه‌ای برای گردآوری بدون سر و صدای مالیات‌ها، عوارض و بیگاری‌ها بود.	(Ashraf 1975: 49)



مقدمات قابل پیچیده «شهریت اسلامی در متون اصیل اسلامی (قرآن کریم)»؛

(Naghizadeh 2015, 52)

آمده است: **أَلَّمْ كَانَ لِسْبَيَا فِي مَسْكَنِهِمْ آيَهُ جَتَّانَ عَنْ يَمِينِ وَشَمَالِ كُلُّوا مِنْ رِزْقِ رَبِّكُمْ وَشَكُّرُوا لَهُ بَلَدَهُ طَبِيهِ وَرَبُّ غَفُورٌ**؛ برای قوم سبا در شهرشان آیتی بود، و آن دو باگستان از راست و چپ محل بود، که گفتیم رزق پروردگاریان را بخورید، و شکر بر او بگزارید، شهری پاکیزه، و پروردگاری آمرزنده. در تفسیر المیزان آمده که منظور از «بلده طبیه» سرزمینی است پر از چیزهای خوب برای زندگی کردن و «جتان عن یمین شمال کلوا من رزق ربکم» نشان‌دهنده آن است که رزق و روزی آنها، از این دو باغ تأمین می‌شد، پس به شکر در مقابل آن نعمت‌ها مأمور شدند (Tabatabaie 1948). و منظور از «بلده طبیه» بنا بر دلالت لفظی آیه، شهری است از آیات خداوند که از طرفین (چپ و راست) در میان باغ‌ها قرار داشت. همچنین باید توجه کرد که خداوند در آیه ۱۵ سبا فرموده است: «اَشْكُرُوا لَهُ بَلَدَهُ طَبِيهِ وَرَبُّ غَفُورٍ» که با توجه به معنای آیه، نتیجه می‌شود که برای شهری که صفت «طبیه» بر آن قرار می‌گیرد، شکر لازم است. خداوند در سوره اعراف، آیه ۵۸ فرموده است: **وَ الْبَلَدُ الطَّيِّبُ يَخْرُجُ نَبَاتٌ بِإِذْنِ رَبِّهِ وَ**

پیرامون تعریفی شفاف از شهر اسلامی، شاخص‌سازی، نحوه اسلامی کردن و تبلور فیزیکی آموزه‌های دینی (به خصوص آنچه در قرآن کریم، نهج‌البلاغه و دیگر احادیث معتبر آمده است) پرداخته‌اند (Pourjafar 2015, 3). دین میین اسلام، در عرصه‌های مختلف زندگی انسان اصول و معیارهایی دارد؛ بلاشک این معیارها شامل برنامه‌ریزی و طراحی شهری نیز می‌شود. مبانی تئوریک شهرسازی اسلامی می‌تواند مبتنی بر اصول اعتقادی در آیین مقدس اسلام باشد (Mortada 2005, 7-8). با تکیه بر آیات قرآن کریم، اوصاف و ملاک‌هایی برای تعریف و ساختن شهر به معنای قریه مطلوب اسلامی وجود دارد. برخی از این اوصاف شاخص را در آیاتی همچون «آیه ۱۱۲ سوره مبارکه نحل، آیه ۳۵ سوره اعراف و آیه ۵۸ سوره ابراهیم» می‌توان مشاهده کرد. این کلیدواژگان عبارت‌اند از: «امنیت، اطمینان، دین الهی (رسالت و نبوت)، فراوانی رزق و زراعت، طیب، آمن (در معنی «آمن» را متفاوت با «امنیت» دانسته‌اند و آن را بیشتر به ایمان اهل شهر مربوط می‌دانند)» (Ghorbani 2012, 22).

سپاس می‌گزارند (The Holy Quran, Eraf: 58). سرزمین پاکیزه و شیرین، گیاهش به فرمان پروردگار می‌روید اما سرزمین‌های بدطینت (و شوره‌زار)، جز گیاه ناقیز و بی‌ارزش، از آن نمی‌روید این‌گونه آیات‌(خود) را برای آن‌ها که Pourjafar, Pourjafar, & Safdari 2015, 13-14 در جدول شماره^۳، به اصول بنیادین در شکل‌گیری و تکامل شهر ایرانی-اسلامی پرداخته شده است.

الَّذِي خَبَثَ لَا يَخْرُجُ إِلَّا نَكِدًا كَذِلِكَ نُصَرَّفُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَشْكُرُونَ: و سرزمین پاک، گیاهش به اذن (تکوینی) پروردگارش (فرابان و پُرپار) بیرون می‌آید، و آن(سرزمینی) که پلید است(گیاهش) جز اندک و بی خبر بیرون نمی‌آید (از طینت انسانی پاک، باورها و ملکات و کارهای زیبا، و از طینت پلید، عقاید و صفات و اعمال پلید برمی‌خیزد). این‌چنین ما آیات(توحید خود) را گوناگون می‌آوریم برای گروهی که

جدول ۳: اصول بنیادین در شکل‌گیری و تکامل شهر ایرانی-اسلامی (اقتباس از Ardalan et al. 1976, 147 Quoted by Izadi 2019)
Table 3: Basic principles in the formation and evolution of Iranian-Islamic city (Ardalan et al. 1976, 147 Quoted by Izadi 2019)

اصول	تصویر	تعريف
احساس انسانی به مکان		احساس اصیل ایرانی تعلق داشتن به مکان، بر پایه مفهوم «ظرف و مظروف»
اقليمی		استفاده از آب و سایه و نیز هدایت نسبیم‌های خنک، عناصر اصلی برای ایجاد خرده اقلیمی مطبوع در خانه و شهر ایرانی هستند.
جهت‌بابی نسبیم‌های خنک		برای به حداقل رساندن تأثیرات آفتاب سوزان و حداکثر ساختن تأثیرات نسبیم‌های خنک
دوازه		«دوازه» به عنوان عنصر اصلی در معماری ایرانی و طراحی شهر باید برای ایجاد «حس ورود» و «وجود قلمرو» و «جداسازی فضاهای محصور پنهان» از فضاهای خارجی مورد استفاده قرار گیرد.
راهها		شبکه راه‌ها، سامانه حرکت پیاده در اجتماع، باید متناسب با ساختمان‌ها و دیوارهایی که ساختمان‌ها را محاصره کرده‌اند، شکل بگیرند.
باغچه		«حياط و باغچه»، خواه در مقیاس منزل و خواه در مقیاس اجتماع، باید حسی از آبادی یا «باغ بهشت» را به وجود آورد و مأمنی در گریز از شهر اقلیم طاقت‌فرسا باشد.
تقاطع		«تقاطع راه‌ها» یا خیابان‌ها باید به صورت فضایی متناسب با ویژگی‌های نمادین معماری سنتی ایرانی که فعالیت‌ها در آن تشید می‌شوند، طراحی شود.
تحت		استفاده از «تحت»، که سنت بسیاری از فرهنگ‌های قدیمی است، باید با نیاز معاصر به جداسازی عمودی کارکردهای متفاوت و محافظت از فشردگی شهرک‌های جدید سازگار باشد.
رواق		«رواق»، روش سه‌بعدی تعدیل نفوذ نور به ساختمان است که برای استفاده بیشتر از فضاهای نیمه‌بیرونی می‌توان از آن سود جست.
شاخص‌های بومی		«شاخص‌های بومی» باید در شهرک‌سازی‌های جدید به عنوان «نشانه‌های جهت‌دار» و «عالائم سرزمینی» مورد استفاده قرار گیرند.

جدول ۴: برخی نمودها و ساحت‌های اخلاقی (احترام یا زمینه‌گرایی) در معماری اسلامی (Nezhad Ebrahim & Farshchian, 2014, 120)
Table 4: Some appearances and ethical aspects(respect or contextualism) in Islamic architecture (Nezhad Ebrahim & Farshchian, 2014, 120)

مؤلفه معماری	تئوریات	اثر گذاشته شده بر محیط و افراد	اثر اخلاقی منتج شده
سلسله‌مراقب حضور		ارزش نهادن بر افراد مهمان و افراد ساکن مکان معماری با توجه به سنت و مذهب	محترم داشتن دیگران بر خود
محرومیت		آسوده‌خاطر بودن افراد در مکان معماری از لحاظ ارزشی و مذهبی	آرامش روانی و فکری
معماری	تئوریات	زیبایی محیط زندگی برای تأثیر بر نرم‌خوبی و آرامش روانی افراد ساکن در مکان	نرم‌خوبی در رفتار و کردار
دونگرایی		ایجاد محیطی آرام و به دور از هیاهوی بیرون برای آرامش خاطر ساکنان	آرامش اعصاب و رفتار
تناسبات		احترام به مقام انسان و فاخر نمایش ندادن مادیات در مقابل معنویات	تقویت فروتنی معنویت

۲-۲. زمینه‌های «شهر اسلامی»

«اسلام» به عنوان یک دین کاملاً اجتماعی، تمام توجه خود را به مراتب زندگی و تحقق امت و تحقق احتمالی منتج شده از تعاملات مطلوب، معطوف می‌دارد. مقاصدِ رفتاری-اجتماعی که از کالبد انتظار می‌رود آن را برآورده سازد، برحسب میزانِ وابستگی به حوزهٔ فردی و جمعی در پنج رده طبقه‌بندی می‌شود: «خلوت، قلمروپایی، ابراز هویت، ارتباط معنایی با محیط، تعامل اجتماعی» (جدول شماره ۵). (Gharehbaglou, Farshchian, & Alian 2016, 1).

اخلاق در معماری اسلامی، تبیین کنندهٔ مسئولیت‌های اخلاقی اهل این حرفه و هنر در چهار بُعد زیر، محسوب می‌شود: الف) «بعد فردی» به عنوان یک انسان مسلمان؛ ب) «بعد خانوادگی» به عنوان ننان آور خانواده و تعلیم‌دهنده فرزندان؛ ج) «بعد شغلی» به عنوان یک صاحب‌هنر؛ د) «بعد اجتماعی» به عنوان عضوی از جامعهٔ بزرگ اهل خدمت و صناعت کشور با آرمان‌های بلند ملی و دینی. چنین حرفه‌ای، بیش از هر چیز به سودمندی معنوی اثر و مسئولیت در برابر سنت اجتماعی، تاریخی، طبیعی و کانون همه آن‌ها یعنی ذات باری‌تعالی می‌اندیشد (Noghrekar, hamzenejad, & Forouzande 2009, 41). سعی معماری ستی بر آن است که معنا را در خود مجسم کند. تلاش معمار بر این بوده است تا صفات انسانی در بنا را به صورت وجودی با حیات و جاودانه متجلی سازد. هدف اخلاق اسلامی، رساندن نفس آدمی به آخرین افق‌های انسانی است. اخلاق در معماری از آن‌جا نمود پیدا می‌کند که مرد با کوییدن در کویهٔ مخصوص مردان، نشان می‌دهد که مرد ایرانی شخصی دارای خلق و خوشی انسانی است. وارد هشتی می‌شود؛ بعد میانسرا و دیگر فضاهای، تمام

تعاملات اجتماعی و همسایه‌داری، ستون فقرات امت، محسوب می‌شود و اصول اسلامی که شامل روابط مستحکم اجتماعی و همسایگی و حفظ حقوق شهروندان است؛ می‌تواند موجب ارتقاء وضعیت اجتماعی در شهرها شود. در اسلام به «تواضع» به عنوان یکی دیگر از تکالیف مهم، توصیه شده‌است. در قرآن‌کریم آمده‌است: «وَ عِبَادُ الرَّحْمَنِ الَّذِينَ يَمْشُونَ عَلَى الْأَرْضِ هُوَنَا إِذَا خَاطَبُهُمُ الْجَاهِلُونَ قَالُوا سَلَامًا: بَنَدَكَانْ خَدَائِي رَحْمَانَ آنْ كَسَانِدَ كَهْ سَنْگِنْ وَ بَا تَوَاضَعَ بَرْ زَمِينَ رَاهَ مَىْ رَوْنَدَ وَ چَوْنَ جَهَالَتْ پِيشَگَانْ، خطابشان کنند سخن ملایم گویند (The Holy Quran, Forghān, 63)». در اسلام، هرگونه غرور، تکبر و خودستایی که سبب آزار عاطفی دیگر شهروندان شود؛ نفی شده‌است. این، خود، از شاخص‌های برگزیدهٔ مدنیت و شهرنشینی است. به تجلی «تواضع» (به عنوان یک ویژگی اسلامی) می‌توان هم در رفتار و هم در بستر رفتار یعنی کالبد و طراحی آن توجه کرد. ساکنان محلات یک شهر، باید نسبت به یکدیگر «متواضع» باشند. از نظر دین مبین اسلام، منحصر به فرد بودن، بیهوده بودن، تجمل گرایی، خودستایی، غرور و امثال آن چندان مقبول نیست. اسلام، زندگی تجملاتی را سبب ضعف، ناتوانی و انحطاط جامعه و نشانه بی‌عدالتی می‌داند. اسلام بر «اعتدال و میانه‌روی» تأکید می‌کند و امت اسلامی را امت میانه‌رو می‌خواهد (Pourjafar, Pourjafar, & Safdari 2015, 4- 5). در این راستا برخی نمودها و ساحت‌های اخلاقی در معماری اسلامی در جدول شماره ۴، ذکر شده است.

جدول ۵: تأثیر هنجرهای اجتماعی اسلامی در پذیرایا یا غیرپذیرا بودن افراد برای تحقق تعاملات اجتماعی (Gharehbaglou, Farshchian, & Alian 2016, 1)

Table 5: The impact of Islamic social norms on whether or not individuals are receptive to social interactions(Gharehbaglou, Farshchian, & Alian 2016, 1)

جامعه اسلامی				
هنجر اجتماعی	پیامد حاصل از رعایت هنجر	خصوصیه اکتساب شده	نتیجه توجه به هنجر از طرف اجتماع و دین	ثمره در تعاملات اجتماعی
اخلاق	انجام فرائض دینی - الهی در خصوص نوع رفتار فرد	خلق نیکو	محترم شمرده شدن توسط افراد جامعه (احترام متقابل)	فردی که از لحاظ اجتماع دارای بالاترین ضریب ایجاد روابط اجتماعی و حفظ و حراست جامعه است و قادر به برقراری تعاملات اجتماعی سالم در بین جامعه خود است
حفظ عزت	صرف نظر از خواسته های شخصی و تلاش در حفظ عزت و احترام	نفس فروتن		
احترام به سنتها	اهمیت دادن به آداب و رسوم «فرهنگی - سرزمینی»	هویت مند		
حسن معاشرت	تلطیف داشتن در نوع ارتباط با دیگر افراد همنوع از هر طبقه ای	عطوفت طبع		
تعصب ورزیدن	تقید به ارزش ها و هنجرهای اجتماعی جامعه خود	رعایت کننده حقوق شهروندی		
مسئول بودن	احساس وظیفه و مسئولیت داشتن نسبت به دیگران و هویت سرزمینی	قابل اعتماد بودن		

ما زنده می کند و شناخت ما از مکان را ممکن می سازد (جدول شماره ۷).

این مراحل سیر اخلاقیات است و بس. هدف آن دور کردن پلیدی ها و ارزش گذاری بر خوبی ها است (Nejad Ebrahim and Farshchian 2014, 120) از دیدگاه متفکران در رابطه با راهبردهای زمینه گرایی در اندیشه اسلامی می پردازد.

۲-۴. راهبردهای الگوبرداری هوشمندانه از «هویت مکانی» در شهرهای اسلامی

پدیدهایی که امروز با آن مواجه هستیم را شاید بتوان «مقاومت هویتی» نامید؛ بدین معنی که کششی که از جانب عوامل خارجی از قبیل حرکت به سمت مدرن شدن (یا به عبارت بهتر به روز بودن یا مدر روز بودن)، تطابق با فناوری روز، تلاش برای امروزی جلوه دادن ظاهر بنا و عوامل دیگر باعث شده اند تا نوعی مقاومت در لایه های گوناگون برای بازگشت و نگاهی دوباره به پیشینه موجود، به وجود آید (Hooshyar Hooshyar et al. 2015). برای رهایی از این مقاومت بهتر است روشی خلاقانه تر در جهت الگوبرداری، نه صرفاً الگوهای فرمی، پیدا کرد، راهبردهایی که هر یک می تواند به عنوان فرآیندی در جهت «الگوبرداری هوشمندانه از «هویت مکانی» در بافت تاریخی شهرهای اسلامی» مورد استفاده قرار گیرد (جدول شماره ۸).

۲-۳. عوامل شکل دهنده به «هویت مکانی» در سازمان شهر اسلامی

خصوصیات مکان در بافت و سازمان یابی شهری شهرهای اسلامی که ما را به سوی درک هویت مکان رهنمای می سازد، به صورت «سیما و چشم انداز، نظم فضایی، رویداد، خاطره، جهت گیری و یگانه پنداری» قابل تفکیک است (Taban et al. 2011, 15). در خلق مکان های بامعنی، نقش حافظه طراح از محیط های واجد معنا را نیز باید در نظر گرفت. بسیاری تجربه مکان را نشست گرفته از نحوه ارتباط بین شخص و محیط می دانند. «شناخت مکان» در لحظه حضور در آن صورت می گیرد که ساختار کالبدی با خصوصیاتش، تجارب ما از مکان، خاطره ها و احساس های وابسته به مکان را برای

جدول ۶: راهبردهای زمینه‌گرایی در اندیشه اسلامی از دیدگاه متفکران

Table 6: Contextualism strategies in Islamic thought from the perspective of thinkers

متفکر	انگاره(دیدگاه)	موارد مطرح شده
سید غلام رضا اسلامی	اصل افقی گرایی در معماری اسلامی	اصل افقی گرایی در معماری اسلامی بر پایه درک هماهنگی عمیق میان صورت بیانی، مفاهیم و پیام‌های معنوی، به عنوان شالوده و اساس، بازنگشی شده است. به کارگیری افقی گرایی در آفرینش آثار هنری سبب می‌شود این آثار از هر سو، مستقل از جهت نمایش، قابل خوانش باشد و ارزش‌های بصری و معنایی یکسانی را عرضه کند. این ویژگی را می‌توان بازترین وجه تمایز این گونه آثار با دیگر آثاری دانست که با تأکید بر محور عمودی، نظامی جهت‌دار و سلسله‌مراتبی را به نمایش می‌گذارند (در نظام عمودی، ارزش‌گذاری یکسان بر بخش‌ها و اجزاء مختلف مجموعه در جهات گوناگون، امکان پذیر نیست و اجزاء دارای مفاهیم و ارزش‌های متفاوتی هستند). آنچه «افقی گرایی در هنرهای اسلامی» را از دیگر گونه‌ها تمایز می‌کند، ریشه‌دار بودن این اصل، در عمق اعتقادات و جهان‌بینی اسلامی هنرمند و جامعه است. این نگرش، هنرمند و مخاطب را به «رازآموزی و رمزگشایی» دعوت می‌کند؛ رازی که حضورش در آثار هنری و معماری، موجب خلق مکان مقدس (مکانی برای خداوند) می‌شود (Islami and Shahinrad 2012, 42-43).
پژوهشگر اسلامی	پنج اصل معماری ایرانی - اسلامی	۱) «درون گرایی»: درون گرایی در جستجوی «حفظ حیرم محیطی» است که در آن شرایط کالبدی با پیشوای تفکر، تعمق و عبادت به منظور رسیدن به اصل خویش و یافتن طمائینه خاطر و آرامش اصیل در درون، به ظلمی موزون و متعالی رسیده است. به طور اعم و بر اساس تفکر شرقی و در سرمایه‌های اسلامی؛ «جوهر فضا» در «باطن» است و «حياط درونی»، به وجود آورنده اساسی فضا است. ۲) «پرهیز از بیهودگی»: در این معماری، تلاش می‌شده است تا کار بیهوده در ساختمان سازی نکند و از اسراف پرهیز می‌کردد. این اصل هم پیش از اسلام و هم پس از آن، مراتعات می‌شده است؛ در قرآن کریم آمده: «مؤمنان، آنان که از بیهودگی روی گردانند (مؤمنون: ۳)». ۳) «مردمواری (محوری)»: به معنای رعایت تناسب میان «اندام‌های ساختمانی» با «اندام‌های انسان» و توجه به نیازهای او در فرآیند ساخت و ساز است. ۴) «خوب‌بندگی»: معماران ایرانی تلاش می‌کردن ساخت‌مایه موردنیاز خود را از نزدیکترین جاها به دست آورده و چنان ساختمان می‌کردن که نیازمند به ساخت‌مایه جاهای دیگر نباشد و «خوب‌بندگی» باشد. بدین گونه کار ساخت با شتاب بیشتری انجام می‌شده و ساختمان با طبیعت پیرامون خود «سازگارتر» در می‌آمد است و هنگام نوسازی آن نیز همیشه ساخت‌مایه آن در دسترس بوده است. معماران ایرانی، بر این باور بودند که ساخت‌مایه باید «بوم آورد» یا «ایدیری» (اینجایی) باشد. ۵) «نیاراش»: نیاراش به دانش ایستایی، فن ساختمان و ساخت‌مایه (مصالح)‌شناسی گفته می‌شده است (Pirnia 2004).
پژوهشگر اسلامی	وحدت وجود»: مبانی عرفانی هنر و معماری اسلامی	اسلام دین توحید است؛ گوهر و ماهیت حقیقی این دین، «اصل وحدانیت و یکتایی حق» است. این اصل، بر تمامی ابعاد و اجزاء دین اسلام حاکم و در یک کلام، روح و حقیقت اسلام است. چنین وحدتی در تمامی ابعاد زندگی امت اسلامی ریشه دارد. در معماری اسلامی، مفاهیمی چون: «غلبه، سلطه، سلسله‌مراتب قدرت، بالا و پایین» جایی ندارند و در مقابل، مفاهیمی چون: «همنشینی، تکثر، رابطه، شبکه، بی‌پایانی، بی‌جهتی و همه‌جهتی» مورد توجه قرار گرفته است (Bolkhori 2005, 39).
پژوهشگر اسلامی	حس وحدت: سنت عرفانی در معماری ایرانی	در هنر و معماری جامعه سنتی؛ اصول سنت (خود)، الهام‌بخش نیروهای خلاقه آدمی است. عالم شهادت ساخته شد تا همسان عالم غیب باشد و هر چیزی در این عالم، هیچ نیست جز رمز و نماد چیزی در آن عالم (Ardalan and Bakhtiar 2001, 2-3). قرآن، الگو و ضایعه مستقیمی برای آثار هنری ارائه نکرده، به این اعتبار، زمینه مناسبی برای خلاقیت و نوآوری‌های هنرمندان، شرایط برای تغییر در زمینه و محتوى، متناسب با نیاز زمانی و مکانی، در اختیار هنرمند قرار داده شده است. هنرمند، تنها برای حفظ «سازگاری با روح اسلام»، ملزم به پاییندی و وفاداری به اصول اساسی هنر اسلامی است (Islami, 2011).
پژوهشگر اسلامی	گفتارهایی در مبانی و تاریخ معماری و هنر	«معماری اسلامی»، بخلاف معماری رنسانس، انسان را متوجه به کارکرد هر قسمت از بنا نمی‌کند زیرا این امر از نظر اسلامی خط بین دو مرتبه از واقیت و بهمنزله نداشتند صداقت فکری و عقلی است. در معماری اسلامی، ماده سنگین و بی‌شکل را با ترتیبات گوناگون سبک می‌کنند و بدان حالت غیرمادی می‌دهند؛ چنان که گویی بلوری تراشیده از نور است. گویی ماده درونی آن‌ها نه سنگ، بلکه «نور الهی» یا «عقل خلاق» است که در همه چیز منزل دارد. سه ویژگی معماری اسلامی: ۱) «تبديل فضا از امری صرفاً کمی به امری کیفی»؛ ۲) «ایجاد حال وجود در مخاطب»؛ ۳) «ایجاد زمینه و فضایی مساعد برای تفکر و تقلیل» (Qayyoomi 2011, 295-296).

جدول ۷: عوامل شکل‌دهنده به «هویت مکانی» در سازمان‌بایی شهر اسلامی
Table 7: Factors Shaping "Spatial Identity" in Organization of Islamic City

عوامل شکل‌دهنده			هویت مکانی
		پیکره و سیما (چشم‌انداز به عنوان نماد هویت)	
چشم‌انداز روشن، امکان رویارویی، ارتباط درون و بیرون، هماهنگی شکل و پیوستگی فضایی، وضوح، روشنی و سادگی، توالی و تداوم در دیدهای پیاپی، عناصر نشانه‌ای مشخص			
تجانس بصری - عملکردی، نظام ادراکی، گروهی دیدن عناصر همخوان، محصور کردن فضا، ایستایی و پویایی، مقیاس و تناسب، قلمرو، ترکیب، فضاهای متنابی		نظم فضایی	
سلسله‌مراتب فضایی، باورهای فردی و اجتماعی، نیاز، حضور در مکان، شناخت مکان		رویداد	
مکان‌های فردی در کنار مکان‌های جمعی، گسترش مفهوم «خود» خودانگیختگی، امنیت عاطلفی و کالبدی		هویت فردی	
توالی نشانه‌ها جهت سنجش موقعیت، وضوح مسیر حرکت	جهت‌گیری	کیفیت‌های بصری و هنری، ملاحظات زیباشناختی، ریشه داشتن،	خطاطه
کاراکتر مشخص مکان، موظف‌های معنادار در پیکریندی	یگانه‌بنداری	معنایابی، همپیوندی فضا و انسان	

جدول ۸: راهبردهای الگویداری هوشمندانه از «هویت مکانی» در بافت شهر اسلامی (با اقتباس از Chokhachian 2015, 58)
Table 8: Clever modeling strategies of "spatial identity" in the context of Islamic city (Adapted from Hooshyar Yousefi and Chokhachian 2015, 58)

توضیح	راهبردها
در این روش از طراحی تلاش در جهت استفاده عملی و کاربردی از مجموعه اصول و قواعدی است که از معماری سنتی استخراج شده‌اند. در این روش «بازسازی الگوهای موجود در گذشته»، به صورت «کپی و جایگذاری مستقیم و بدون تغییر» انجام می‌گیرد. به نحوی که به‌طور کامل الگوها و المان‌های موجود در معماری سنتی به شکلی کاملاً عملی استفاده شوند.	راهبرد عمل‌گرایانه
هدف اصلی در این فرآیند، «باززنده‌سازی و ایجاد دوباره تصویری از معماری سنتی» با استفاده از «المان‌ها و ادبیات و الگوهای سنتی» در جهت ایجاد «بنایها و عملکردهای امروزی» است.	راهبرد نمادین
در این روش طراحی؛ سعی بر این است که معماری تولیدشده، «منعکس‌کننده پیشین و ارزش‌های سنتی خود» باشد اما بدون استفاده مستقیم از کپی‌بنداری از المان‌ها و اشکال فرمال.	راهبرد تشابهی
در این استراتژی از طراحی، معماری هویتی به‌گونه‌ای نمایش داده می‌شود که «اصل و مبانی معماری سنتی» بدون الگویداری مستقیم فرمی از المان‌ها جلوه نماید. به عبارت دیگر «قواعد طراحی» الگویداری می‌شوند نه «احجام هندسی».	راهبرد منطقی
در این روش از طراحی تلاش بر این است که «قواعد موجود در معماری سنتی نیز دوباره تفسیر شده» و بعد از بازنگری به صورت «الگوهای مفهومی در کالبد بنا» اعمال شوند که این رویکرد نیز کپی‌بنداری هندسی را نمی‌می‌کند.	راهبرد اختصاری یا رمزی
در این راهبرد، طراح به‌طور عمده طرح را از «اصول و مبانی سنتی» جدا ساخته و بهنوعی تلاش در به «نمایش گذاشتن تجربیات شخصی و یا امروزی از هویت در معماری» است.	راهبرد استعاری

موجود، فرصت‌های بیشتری را پیش رو دارند تا بتوانند آثار خلاقانه و نابتری را به وجود آورند و به‌طور آگاهانه در معماری و شهرسازی نوین ایرانی تأثیرگذار باشند (Hooshyar Yousefi & Chokhachian 2015, 58- 59).

۳. زمینه‌گرایی و روش‌های طراحی وابسته به زمینه ۳-۱. معماری واکنش‌گرا به زمینه

عنوان «معماری واکنش‌گرا به زمینه» ترجمه‌عنوان

توان خردورزی و قوای عقلانی طراحان امروز، باید بیش از پیش، از محدودیت‌های دست‌وپا گیر و باورهای نادرست در معماری فاصله بگیرد تا بتواند خود را هرچه بیشتر در گیر مباحث و مطالعات فرهنگی کند. این باور، امروزه به ضرورتی تبدیل شده تا بتوان با استفاده منطقی از داده‌های بومی به معماری قابل قبول در سطح بین‌المللی دست‌یافت (Lim, 2004). به عبارت دیگر معماران امروزی، با پیش‌زمینه‌های فرهنگی و باورهای متفاوت با امکانات

همین واژه استفاده می‌شود. ساختار واژه «Contextual» از ترکیب «Context» به مفهوم «محیط اطراف، شرایط، محیط‌زیست، پس‌زمینه» و یا «تنظیماتی که معنای یک رویداد یا واقعه را مشخص و روشن می‌کند و پسوند «Aal» با مفهوم کلی «از نوع، مربوط به، داشتن فرم و یا شخصیت» تشکیل یافته‌است. زمینه‌گرایی بر زمین‌مداری و پیوند با فضای تأکید دارد و با درک پیام بسته خود شکل می‌گیرد و درواقع پیامی را که بستر معماری و شهری به او انتقال می‌دهد، به (Hashempour, 2018, 109) Nezhadebrahimi, & Yazdani یعنیت می‌رساند و طراحی می‌کند.

بیشتر فلسفی است که هر رویدادی را به متابه عملی لاینک از زمینه موجود و تاریخی مستمر و مداوم می‌داند و رویکردی کارکردی و بنیادگرایانه درباره حقیقت و معنا در نظر گرفته می‌شود. ریشه استعاری زمینه‌گرایی «عمل در زمینه (Act in context)» است. ملاک و معیار حقیقی زمینه‌گرایی «کار موفق یا عمل مؤثر» است (Quoted by Fox, 2008, 55). Pirbabaei & Molaei 2016, 108 J. معتقد هستند که «طراحی زمینه‌گرا» با توجه به «ارزش‌های یک زمینه» به دو شیوه صورت می‌گیرد که عبارت‌اند از: ۱) محاکات (حکایت‌گری) و تقليید کامل از طبیعت و زمینه (اُرگانیک); ۲) ارزیابی ارتباط فیزیکی و توصیفات فرم‌ال (پیاده‌سازی ارزش‌ها و کهن‌الگوها در قالب فرم) (Gregotti et al. 1992 Quoted by Babaei and Khakzand 2019, 176). بر اساس این تقسیم‌بندی، اولین مورد، «زمینه» را مولد و شکل‌دهنده تمامیت یک اثر می‌داند و دومین مورد، به عنوان یک «مکان» بسترساز ایده‌های معین، بر اساس شبکه ارزش‌ها (مجموعه ارزش‌های موجود) عمل می‌کند (Frampton 1995). نظریه پردازان زمینه‌گرایی، این موضوع را در چهار بعد «کالبدی، تاریخی، اجتماعی-فرهنگی و زیست‌محیطی» بررسی می‌کنند (جداول شماره ۹ و ۱۰).

«Responses to Site» از کتاب یورماکا گرفته شده‌است که جناب آقای دکتر بذرافکن مترجم کتاب «مقدماتی بر روشن‌های طراحی»، تحت عنوان «واکنش‌هایی به بستر» ترجمه کرده‌اند و همچنین دکتر رضایی نویسنده کتاب «آنالوگی‌های طراحی»، ایشان نیز با عنوان «واکنش به بستر» ترجمه و بیان کرده‌اند اما «معماری واکنش‌گرا به زمینه» یا «روشن‌های طراحی واپسی به زمینه» چیست؟ در پاسخ به این سؤال از نظر یورماکا؛ زمینه‌گرایی و منطقه‌گرایی، واکنش به زمینه‌ای است که طرح، در آن شکل می‌گیرد. او بر این باور است که زمینه‌گرایی شیوه دیگر یافتن راه حل طراحی بر اساس متن و زمینه است که در آن دیاگرام‌های انتزاعی درباره ریخت‌شناسی محیط، ترسیم و تلاش می‌شود با ترکیب و کلار آن‌ها، طرحی نوبا همان خصوصیات محلی پدید آید (Jormakka 2017, 60-62). در معنای کلی می‌توان گفت که آغاز زمینه‌گرایی، « محله » است اما زمینه‌گرایی در دو جهت خرد و کلان بسط می‌یابد. زمینه‌گرایی در «مقیاس کلان» به «منطقه‌گرایی» می‌رسد و در «مقیاس خرد» به حال و هوای «درونی بنا» می‌رسد. اما وجه جهانی منطقه‌گرایی نیز از حد منطقه فراتر رفته و بعده جهانی می‌یابد و به «معماری پایدار» (Sayyadi, Maddahi, & Mohammadpour 2011) می‌رسد (Bdien San 2011). بدین‌سان معماری زمینه‌گرا خود را اگرچه عمیقاً در مکان فرو می‌برد اما حضور خود را تا دوردست‌ها تا شهرها و کشورها تا جهان و کیهان برمی‌افرازد. تمرکز این پژوهش نیز، بر زمینه‌گرایی در تفکر و اندیشه اسلامی است.

۲-۳. الگوی «زمینه‌گرایی»

ساختار کلمه فارسی «زمینه‌گرا» متشکل از ترکیب واژه «زمینه»، به معنی «طرح، پیکره، گرده، پشتونه، مایه اعتبار (Dehkhoda 1998)» به علاوه پسوند «گرا» به عنوان صفت فاعل‌ساز است. معادل انگلیسی واژه «زمینه‌گرا» در فرهنگ آریانپور، «Contextual» است که در متون تخصصی نیز از

جدول ۹: انواع زمینه‌گرایی (اقتباس از 2016 Tavallaei 2002; Pirbabaei and Molaei)

نوع	متعدد به	گرایش	دیدگاه
زمینه‌گرایی کالبدی	بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه	بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه	به اعتقاد صاحب‌نظران «کولاژ شهر»؛ در شهر سنتی، «بناهای» زمینه هستند و «فضاهای» اشکال متصل بهم و الگوی درهم‌بافته‌ای از تناوب فضایی را نمایان می‌سازند. در «کولاژ شهر»، روش ترکیب ویژگی‌های «فضایی-شکلی» شهر سنتی با شهر معاصر و ترکیب نوع آرمانی و زمینه تجربی سنتی موجود، در دو مرحله انجام می‌شود: (الف) در مرحله اول، فرآیند طراحی مبتنی بر روش قیاس است و از طریق تجرید و تحلیل شکل-زمینه، ابتدا الگوها و خصوصیات هر حوزه را مشخص و سپس ویژگی‌های حوزه‌های مجاور را تعیین می‌کنند. (ب) در مرحله استقرایی، فرآیند طراحی به صورت انتخاب یا تحمیل نوع آرمانی به زمینه انجام می‌شود (Tavallaei 2002, 38).
زمینه‌گرایی تاریخی	بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه	بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه	سنت‌گرایی از سیمای شهر گذشته الهام می‌گیرد و بر این باور است که توسعه جدید باید با محیط پیرامون رابطه تنگاتنگی داشته باشد. کانون تفکر آنان، متوجه محیط شهری است که برای مردم مأمور باشد (Tavallaei 2002, 38).
زمینه‌گرایی اجتماعی-فرهنگی	بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه	بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه	گرایش جدیدی که برای طراحی شهرها از جنبش «حافظت تاریخی» الهام گرفت و «سنت» را الهام‌بخش اندیشه‌های نو قرار داد. نوشت‌گرایی است. نوشت‌گرایی Neo-(Traditionalism) به اهداف اجتماعی نظر داشته است و بازگشت به نهادهای قدیمی عرصه عمومی آگورا، معبد یا ورزشگاه را به دلیل فایده و اهمیت فضایی آن‌ها در حیات اجتماعی مهم شمرده است (Tavallaei 2002, 39).
زمینه‌گرایی اجتماعی-فرهنگی	بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه	بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه بُلْه	در «معنی‌شناسی»، شکل شهری متنی است که باید تفسیر شود؛ شهرسازان برای آن که در شکل شهر، انسجام ارتباطی ایجاد کنند، به نوعی آنالوژی یا تشییه روی آورده‌اند و «الگوهای شهری» را به «زبان بصری» تشییه کرده‌اند. «منطق اجتماعی فضا» نشان می‌دهد که طراحی یک شیء در دست‌ساخته انسان منطق خاص خود را دارد. این شکل‌گیری در چند مرحله انجام‌شده است: (۱) در مرحله اول «اهداف عملکردی» در نظر بوده‌است و «عناصر یا مصالح» در قالب یک شکل به یکدیگر متصل شده‌اند تا یک «هدف» کاملاً تعریف شده با مجموعه‌ای از اهداف، تحقق یابد. (۲) پس از انجام این کار، بُعد دوم، یعنی «سبک»، به آن اضافه می‌شود. منظور این است که «تریبیتات» یا «تغییر شکل‌ها» می‌توانند اهمیتی بیش از کاربردهای عملی به دست‌ساخته‌ها بدهند و به عرصه «هویت فرهنگی» یا «معنی» وارد شوند (Tavallaei 2002, 41).

<p>در «زبان‌شناسی»، معماری زبانی است که «شهر»، متن آن است. این مطالعات در زمرة تحقیق‌ها در زمینه قیاس‌های ساختاری است که «ساختار زبان» را با «ساختار شهر» تطبیق می‌دهند؛ به نظر آن‌ها، رابطه میان اجزای شکل شهر یا کلمات برای تشکیل سلسله‌مراتبی از کل‌ها یا جملات باید به‌گونه‌ای باشد که مخاطب به لحاظ تولید معنی اقطاع کند. زبان نمی‌تواند متشکل از اجزای پراکنده باشد؛ انسان‌ها واژه‌ها را که جمله‌ها را می‌سازند، واژه به واژه ترجمه نمی‌کنند بلکه کل جمله را می‌خوانند و از طریق رابطه متقابل واژه‌ها است که معنی وسیع‌تری از آن را درک می‌کنند. مهم‌ترین چیزی که معنی را می‌سازد «نشانه» نیست بلکه کل گفته‌یا بیان است که در ترکیب‌بندی آن نشانه وارد شده است (King 1996 Quoted by Tavallaei 2002).</p>	زبان‌شناسی		
<p>معماری «بومی یا سرزمینی» می‌تواند به هر نوع معماری که به یک مکان خاص تعلق داشته باشد، گفته شود. «معماری بومی» به‌عبارت‌دیگر معماری ساده‌تر، مردمی‌تر و درمجموع، معماری محسوب می‌شود که جوابگوی نیازهای فشر عام مردم است (Rapoport 1969: 1- 4). نامهای دیگر «معماری بومی»: «معماری ناشناخته، معماری سُتّی، معماری مردمی، معماری عامیانه و معماری بدون معمار است. «معماری بومی»، بدون دارا بودن سبک و به دوراز فرم و «مدل» خاص، خصیصه بدیهه‌ساز بودن را حفظ کرده است.</p>	زمینه‌گرایی زیست‌محیطی		<p>علاوه بر سه زمینه فوق، زمینه طبیعی یا زیست‌بوم نیز به‌عنوان یکی از زمینه‌های موردن‌توجه طراحان و برنامه‌ریزان بوده است. بشر از آنجاکه جزئی از طبیعت است حتی اگر اراده کند، قادر نخواهد بود هرگز از طبیعت چشم‌پوشی کند. سازگاری با زیست‌بوم طبیعی، بستر اصلی طراحی فضای شهری پاسخ‌ده است. توجه به یکپارچگی اکولوژیکی و ریشه‌های اکولوژیکی از رؤوس زمینه‌گرایی زیست‌محیطی است (Behzadfar et al. 2005, 67).</p>
<p>رویکرد اکولوژیکی به‌زعم «ایان مک هارگ»، در کتاب «طراحی با طبیعت» در نظر دارد کیفیت‌های ذاتی یک مکان را کشف کند و به کار گیرد (Trancik 1986: 98). زمینه‌گرایی اکولوژیک همانا احترام به «غیرفیت‌محیطی» مورد مداخله و چرخه کامل حیات ساختمان و مجموعه‌های ساختمانی است (Golkar 2008, 108- 109). همچنین احترام به طبیعت و عناصر طبیعی در آیات و روایات متعدد دین اسلام تأکید شده است (Pirbabaei & Molaei 2016, 112).</p>	گروه‌ها و میادین باز شهری		

جدول ۱۰: مؤلفه‌ها و زیرمؤلفه‌های انواع زمینه‌گرایی (Hashempour, Nezhadebrahimi, & Yazdani 2018)

Table 10: Components and sub-components of a variety of contextualism(Hashempour, Nezhadebrahimi, & Yazdani 2018)

نوع	مؤلفه‌ها	شبکه دسترسی (معابر و گره‌ها)	زیرمؤلفه‌ها
فضا	شبکه دسترسی (فضای مایبن)	عرض معابر و درجه‌بندی شبکه دسترسی سواره	عرض معابر و درجه‌بندی شبکه دسترسی سواره
فضا	شبکه دسترسی (فضای مایبن)	نسبت عرض به ارتفاع در معابر	الگوهای سلسله‌مراتبی در شبکه دسترسی سواره
فضا	شبکه دسترسی (فضای مایبن)	الگوهای سلسله‌مراتبی در شبکه دسترسی پیاده	الگوهای سلسله‌مراتبی در محل اتصال شبکه سواره و پیاده
فضا	شبکه دسترسی (فضای مایبن)	الگوهای سلسله‌مراتبی در محل اتصال شبکه سواره و گره‌ها	الگوهای سلسله‌مراتبی در محل اتصال شبکه سواره و پیاده
فضا	شبکه دسترسی (فضای مایبن)	الگوهای سلسله‌مراتبی در محل اتصال شبکه پیاده و گره‌ها	الگوهای سلسله‌مراتبی در محل اتصال شبکه پیاده و پیاده
فضا	شبکه دسترسی (فضای مایبن)	مصالح و کفسازی معابر و شبکه‌های دسترسی	گره‌ها و میادین باز شهری

منظر طبیعی در فضا			
منظر مصنوعی در فضا			
سبک و تاریخ اینیه			توده
مقیاس و ارتفاع			(کالبد معماری و فضای پُر)
دانه‌بندی، تراکم و نسبت فضاهای پُر و خالی احجام		معکوس	
تناسبات کلی احجام		آنچه	
نوع و جنس	مصالح	آنچه	
رنگ		آنچه	
بافت		آنچه	
نحوه ترکیب مصالح		آنچه	
خط آسمان			
خط کف			
بازشوها و ورودی		آنچه	
تقسیمات، خطوط نمای جداره و ریتم‌های افقی و عمودی		آنچه	
بازی نور و سایه بر روی نماها		آنچه	
جزئیات اجرایی		آنچه	
آرایه‌های تزئینی		آنچه	
کاربری اینیه			
عقب‌نشینی اینیه نسبت به معابر	عقوّة تداخل توده و فضا		
تقسیم‌بندی قطعات زمین			
جهت‌گیری اینیه			
فاصله بین اینیه			
دیدهای سکانس‌ها و چشم‌اندازها به عناصر منظر و توده‌ها			
ست مقدس (ست دینی + ست نبوی)	ست زمینه		
ست مجرب			
ست افسانه‌ای			
توبوگرافی محدوده / نشانه‌های طبیعی / عناصر سبز / عناصر طبیعی مؤثر در شکل بافت / دیدهای ویژه	بسـتر «طبیعی» شهر گذشته	آنچه	الگوهای موجود در شکل شهر گذشته
مشخصات کالبدی و شکلی توده و فضا در گذشته	بسـتر «انسان ساخت» شهر گذشته	آنچه	
اجزای شهر گذشته و نحوه ارتباط آن‌ها			
میراث تاریخی به‌جامانده با تاریخچه تاریخی خاص آن مکان و نام مکان			
عناصر نشانه‌ای خاطره‌ساز، نقاط مکث و تأکید			
مراسم مذهبی، ویژه و اعیاد و جشن‌ها / اعتراضات مردمی / گذران اوقات فراغت / تعاملات چهره به چهره	کاربری‌ها، فعالیت‌ها و رویدادهای «فرهنگی، سیاسی، مذهبی، اجتماعی، اقتصادی، روزمره زندگی، تفریحی»	آنچه	
مقیاس انسان	فیزیولوژیک انسان		اکولوژی انسان
آناتومی و سیستم بدنی انسان			
نیازهای زیستی			
نیازهای امنیتی			
نیازهای اجتماعی			
نیاز به خودشکوفایی			
نیاز به احترام			

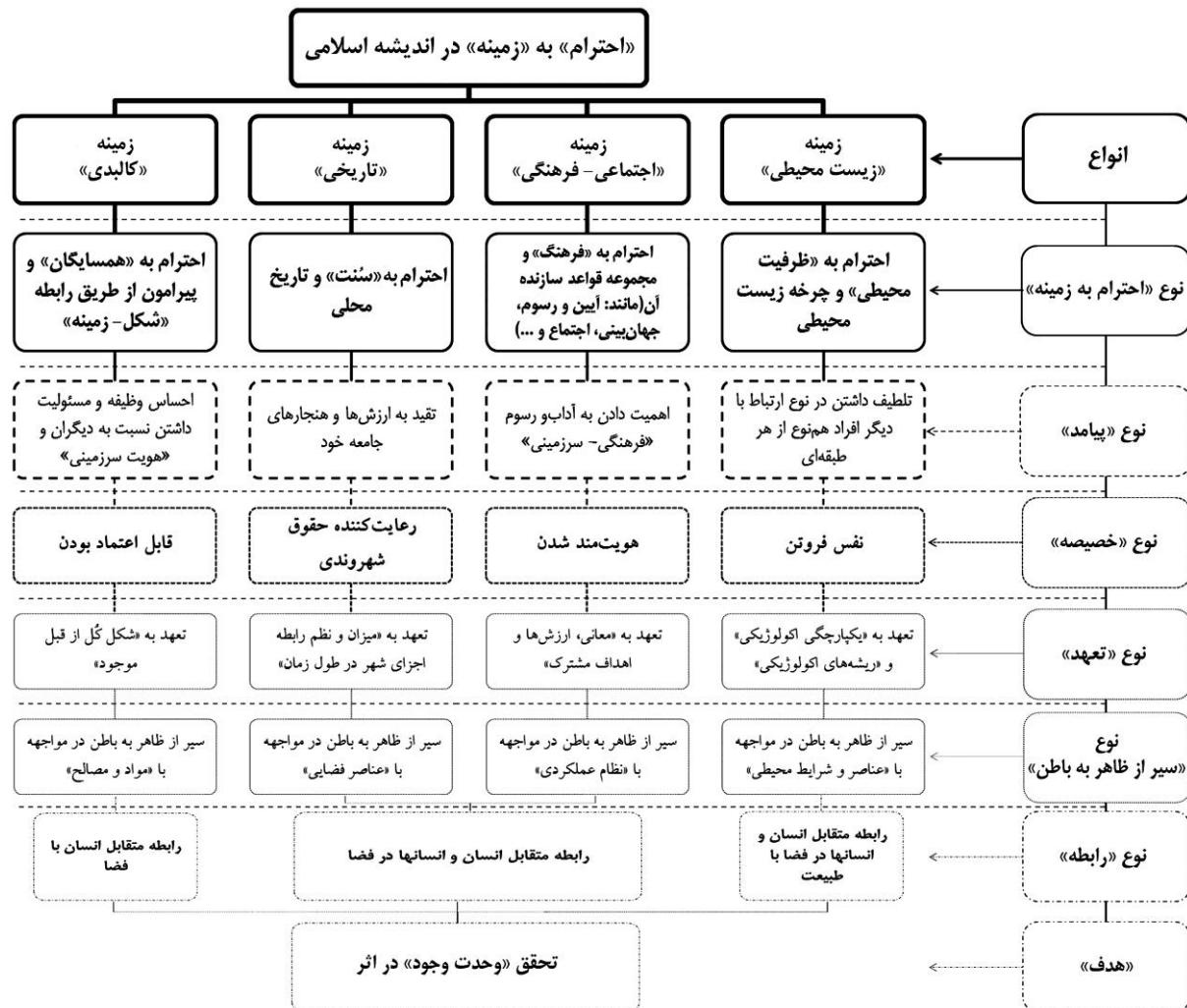
معانی اشکال و پدیده‌ها	معانی	فرهنگ انسان	
معانی حاصل از روابط بین پدیده‌ها			
ایدئولوژی، باورها، ارزش‌ها و جهان‌بینی			
دین و مذهب			
حالات و رفتارهای انسان	كنش و		
روابط متقابل اجتماعی	واکنش		
ارتفاع از سطح دریا	مشخصات اقلیمی زمینه	کلیماتولوژی	
عرض جغرافیایی			
طول جغرافیایی			
میانگین حداقل و حداکثر درجه حرارت در سال، در ماه، در شبانه‌روز	درجه حرارت		
موقعیت خورشید	نور خورشید		
زاویه حرکت خورشید در فصول			
شدت تابش خورشید			
تعداد روزهای آفتابی در سال			
تعداد روزهای بیخ‌بندان در سال			
رطوبت مطلق	رطوبت هوا		
رطوبت مخصوص			
رطوبت نسبی			
فشار بخار			
بادهای تجاری	بادهای	باد و جریان هوا	
بادهای غربی			
بادهای قطبی			
بادهای موسمی			
بادهای محلی			
نسیم‌های دریا و خشکی			
جهت وزش بادهای غالب در فصول سال			
سرعت وزش بادهای غالب در فصول سال			
فشار وزش بادهای غالب در فصول سال			
تعداد دفعات وزش بادهای غالب در فصول سال			
نوع بارندگی غالب	بارش		
میانگین حداقل و حداکثر بارندگی در سال، ماه و شبانه‌روز			
آب‌های جاری سطحی		هیدرولوژی	
آب‌های زیرزمینی			
شکل ناهمواری‌های زمین		ژئومورفولوژی	
جهت و مقدار شیب زمین			
جنس خاک			
پوشش گیاهی غالب			

۳-۴. شاخص‌هایی جهت حفظ و ارتقای ارزش‌های موجود در معماری زمینه‌گرا

جدول ۱۱: شاخص‌هایی جهت حفظ و ارتقای ارزش‌های موجود «بستر» در معماری زمینه‌گرا (با اقتباس از Shahtemori & Mazaherian 2013)

Table 11: Indicators for preserving and enhancing the existing 'context' values in contextual architecture (Adapted from Shahtemori & Mazaherian 2013)

شاخص	توضیح	عوامل موردنموده
۱- همانگی بازنگاه	<ul style="list-style-type: none"> - خصوصیت یک مکان از عوامل بسیاری همچون تغییرات طبیعی و مهم در سطح زمین (توبوگرافی)، عناصر مشخص در منظر طبیعی مکان، زمان و سبک بنایها، مقیاس و شکل بنایها، خیابان‌ها و الگوهای سلسله‌مراتب دسترسی، مصالح، تکنیک‌های ساختمانی و جزئیات اجرایی، رابطه فضاهای پر و خالی و بازی نور و سایه بر روی نماها و تناسبات بازشوها، دیدها، چشم‌اندازها و خطوط آسمانی، ناشی می‌شود. - کاربری‌های غالب و موجود در منطقه: عملکرد ساختار پیشنهادی جدید نه تنها نباید سبب تضعیف کاربری‌های موجود شود بلکه باید ضمن سازگاری با کاربری‌های موجود، آن‌ها را تقویت کند. 	فرهنگی، اجتماعی، اقتصادی، سیاسی
۲- همانگی بازنگاه	<ul style="list-style-type: none"> - هر زمینه تاریخی دارای همانگی مشخصی در عقب‌نشینی‌ها، جهت‌گیری‌ها، تقسیم‌بندی‌ها و فاصله بین بنایها موجود است. - موقعیت قرارگیری ساختمان جدید باید منظر طبیعی موجود و دیدهای بالهمیت را محترم بشمارد. ویژگی‌های بالهمیت طبیعی، همچون شکل طبیعی دریا و درختان کهنسال، ضمن قرارگیری ساختمان جدید باید حفظ و امکان تخریب منابع باستان‌شناسی شناخته‌شده در طول ساخت، باید به حداقل برسد. 	عقب‌نشینی، جهت‌گیری، تقسیم‌بندی، فاصله‌بندی، فضای پر و خالی، دید و چشم‌انداز، عناصر شاخص طبیعی، منابع باستان‌شناسی
۳- همانگی بازنگاه	<ul style="list-style-type: none"> - مقیاس یک بنا، عاملی نسبی است و به اندازه ظاهری یک بنا در ارتباط با بنایی مجاور آن بستگی دارد. از این‌رو طراحی جدید باید مقیاس غالب در زمینه ارزشمند (شامل: ارتفاع، حجم، تراکم و دانه‌بندی منطقه) را تشخیص دهد و به صورت سازگاری با آن منطبق شود، به‌طوری که بنای‌های ارزشمند مجاور را تحت الشاعر قرار ندهد و از ارزش دیدها و چشم‌اندازهای بالهمیت نکاهد. 	ارتفاع، حجم، تراکم، تناسبات، دانه‌بندی، دید و چشم‌انداز
۴- همانگی بازنگاه	<ul style="list-style-type: none"> - فرم کلی، جرم، حجم، تناسبات و آرایش بخش‌های مختلف یک بنا، شکل آن را تشکیل می‌دهد. طراحی جدید در یک زمینه ارزشمند باید با شکل غالب بنای‌های مجاور سازگار باشد؛ شکل بنای جدید نیازی ندارد که از بنای مجاور خود کپی‌برداری کند اما باید به صورت مناسبی با آن در ارتباط باشد. «خط آسمان» ممکن است نقش مهمی در تعیین خصوصیات بنای‌های مجاور داشته باشد، بنابراین ضمن در نظر گرفتن مقیاسی سازگار با خط آسمان موجود، فرم طراحی‌های جدید باید با خطوط آسمان غالب در زمینه همانگ باشد و آن‌ها را تقویت کند. - آنچه مهم است یافتن رابطه‌ای بین ساختار جدید و زمینه ارزشمند به صورتی پیوسته است. بدین منظور ایجاد ارتباط نزدیک‌تر طراح با استفاده‌کنندگان با به‌کارگیری «نمادهای اشتای فرنگی»، می‌تواند به این موضوع مهتمم کمک کند. 	سبک، خط آسمان، سازگاری و تمایز، فضای واسطه، بازتعريفی، خصوصیت، رواییه مکان، نه رواییه زمان، هم خانوادگی احجام، نمادهای اشتای فرنگی، ویژگی‌های بصری نما، مانند: در، پنجه
۵- همانگی بازنگاه	<ul style="list-style-type: none"> - سازگاری ساختمان‌های جدید در «پوسته بیرونی» آن‌ها بسیار مهم است. مطمئناً انتخاب مصالح خارجی مناسب، به درکی از سازگاری مصالح پیشنهادی در ترکیب، مقیاس، مدول، الگو، بافت، رنگ و درخشندگی آن‌ها وابسته است. در یک مکان با خصوصیات ثابت، اغلب، مصالح ساختمانی و دامنه‌های رنگی غالی، مخصوصاً در جزئیات و تزئینات، وجود دارد. از این‌رو طراحی‌های جدید باید مصالح و رنگ‌هایی که به صورت محلی و در بنایی مجاور استفاده شده‌اند را تشخیص دهند و از مصالحی با ترکیب رنگ‌هایی که همانگی بیشتری را با بنایی مجاور سبب می‌شود، استفاده کنند. - مصالح پیشنهادی لازم نیست که عیناً شبیه به مصالح بنای تاریخی باشند، بلکه آن‌ها باید همانگ باشند و به عنوان یک مرجع استفاده شوند اما از طرف دیگر نباید آن قدر متفاوت باشند که نسبت به بنای تاریخی، برجسته، محسوس شوند و دید را از بنای تاریخی منحرف کنند. - «آرایه‌ها، بافت بصری و تداعی» حاصل از آن، غالباً روش مطمئن برای ایجاد رابطه بصری سازگار میان ساختمان است. از این‌رو جزئیاتی که نقش مهمی در خصوصیات منطقه دارند، باید مشخص شوند. این جزئیات می‌توانند در طراحی بنای‌های جدید الهام‌بخش باشند و به عنوان مبنای برای طراحی‌های جدید در نظر گرفته شوند اما نباید عیناً از آن‌ها کپی‌برداری شود. 	رنگ؛ جنس، مقیاس، بافت و ترکیب مصالح؛ سایه و روشن؛ درخشندگی؛ جزئیات اجرایی؛ آرایه‌های تزئینی



تصویر ۲: دیاگرام الگوی زمینه‌گرایی در اندیشه و شهر اسلامی

Fig. 2: Contextualism pattern diagram in thought and Islamic city

می‌کند؛ گیرندهٔ پیام نیز متن را با توجه به آموزه‌های رمزین و ذهنی خود، رمزگشایی یا رمزشکنی می‌کند. او پیام را از راه تأویل کدها می‌شناسد. این کدها، ریشه در روابط اجتماعی و فرهنگی جامعه مصدر خود دارند. مؤلف و مخاطب، هر دو مقید به زمینه و شرایطی هستند که معماری در چارچوب آن وضعیت پدید آمده است. معنای هر متن همواره از متن‌های از پیش موجود آن که به غیاب رانده شده‌اند، دریافت می‌شود. از این‌رو برای درک کامل‌تر از موضوع، توجه به الگوها و فرآیندهای طراحی که توسط «معماران با تجربه و دارای فکر صحیح» ساخته می‌شود؛ یکی از راههای دستیابی به ریشه‌های اجتماعی و فرهنگی جامعه معاصر است، زیرا این پروژه‌ها، از الگوهای ساده و پردازی تبعیت می‌کند که از فرهنگ، عقاید،

۴. تحلیل و بحث

در بازنگشت یک اثر معماري سه گونه فضای متفاوت در تقابل با یکدیگر به میدان می‌آیند: (الف) فضای فرهنگی شخص سازندهٔ بنا، (ب) فضای فرهنگی شخصی که به بنا می‌نگرد و (ج) فضای فرهنگی شخصی که یافته‌های اظهارشده از سوی سازنده و استفاده‌کننده از بنا را به بستر نقد می‌برد و بر مبنای شناخت و بیانش شخصی‌اش نسبت به بنا، هر آنچه را از ماهیت اثر درمی‌یابد، برای شخص چهارمی به نمایش می‌گذارد. به منظور تأویل هر الگو نیاز به دستیابی معیارهای زیباشناختی و معناشناختی موجود در مکان-زمان هر متن (معماری) اجتناب‌ناپذیر است. زیرا مؤلف، هر متن را با توجه به قراردادها و در حیطهٔ ادبیات جامعهٔ خود، رمزگذاری

جهانی سازی (یکسان سازی) به منظور دستیابی به منشأ واحد، اصول راهنمای و رهنمودهای اجرایی، جهت استفاده طراحان به منظور طراحی ساختمانهای جدید در زمینه‌ها و بافت‌های ارزشمند شهرهای اسلامی است؛ زیرا «شکل‌ها و قالب‌های آینده در ارتباط با گذشته، زاده خواهند شد و اصول پرداز و تکرارشونده گذشته با تجربه و بیانش جدید، صورت نوین خود را خواهند یافت».

طیعت و روش‌های زندگی جامعه سرچشمه گرفته شده است؛ که تبدیل این عوامل به «الگوهای معماری» باید برای مردم تشریح و آنچنان عمل شود که اصول ساده و پرداز خود به خود زمینه طرح‌های معماری شود و کار از تفنن و نوآوری مغلوش و بازی با فضاهای امکانات محدود جامعه به دور باشد. هدف از این پژوهش، تحلیل الگوها و رویه‌های «معماری زمینه‌گرا در اندیشه و شهرهای اسلامی» در عصر

نتیجه‌گیری

سنجش است. صورت هنر اسلامی، محملى برای شناخت مراتب متعالی وجود بود و از منعی ملکوتی ارتزاق می‌کرد و آینه آن صورت حقیقی بود که خود، ماوراء صور محسوب می‌شد و هنرمند در چنین جامعه‌ای، همچون «نی» بود که «نی زننده» در آن می‌نواخت: «ما چوناییم و نوا از ما ز توست/ ما چو چنگیم و صدا از ما ز توست (مولوی)». بر اساس دیدگاه پژوهشگران حوزه معماری اسلامی در ایران، هنرمند، هنر خود را وسیله‌ای برای ابراز وجود و بیان نفس نمی‌دانست زیرا «سخن» مهم بود نه «گوینده آن»، به همین دلیل، هنرمند این آثار «گمنام» می‌ماند. حالا برای احترام به چنین زمینه‌ای باید خود را آماده قرار گرفتن در آن محضر کرد، منظور، بیشتر، تأکید بر مبانی نظری است که در پس بیانش عرفانی معمار و هنرمند ایرانی بوده است.

«فرهنگ دینی»، روح زیبا را زاینده زیبایی و روح زشت را زاینده رشتی می‌داند؛ هر آنچه که از سر انگشتان انسان به منصه ظهر می‌رسد، تجسمی از شخصیت پنهانی و تبلوری از وجود روحانی وی است. به تعبیر دیگر می‌توان گفت که زیبایی و شکوه هنر گذشتگان، نتیجه حلول معنویت و باورهای دینی و اتصال با حقیقت است و ایشان، بر این «اتصال» مواظبتی در خور و شایسته داشتند. آنچه که قابل ذکر است تمامی روش‌ها و شیوه‌های معمارانه درک «زمینه» در شهر اسلامی که به صورت‌های «کالبدی، تاریخی، فرهنگی، اجتماعی و ...» اتفاق می‌افتد در یکسو و در سوی دیگر فهم بیانش شکل دهنده به این نوع معماری و شهرسازی، حائز اهمیت است؛ بیانشی که هم «توانمندی شهر» و هم «شکیبایی» آن، در چهره شهر و در رفتار شهروندان، قابل شناخت و

فهرست منابع

- اردلان، نادر، و بختیار، لاله. ۱۳۸۰. حسن وحدت: سنت عرفانی در معماری ایرانی. ترجمه حمید شاهرخ. اصفهان: نشر خاک.
- اسلامی، سیدغلامرضا. ۱۳۹۰. درس گفتار «مبانی نظری معماری». دانشکده معماری. پردیس هنرهای زیبا، دانشگاه تهران.
- اسلامی، سیدغلامرضا، و شاهین‌راد، مهنوش. ۱۳۹۱. بازشناسی اصل افقی گرایی در معماری اسلامی. فصلنامه علمی کیمیای هنر ۴۱(۲) ۴۱-۶۴.
- ashraf, ahmed. 1353. تحقیق در مسائل ایران: ویژگی‌های تاریخی شهر نشینی در ایران - دوره اسلامی. نشریه مطالعات جامعه‌شناسی (نامه علمی اجتماعی)، دوره قدیم، ۴: ۴۹-۷.
- ایزدی، سعید. 1398. بازخوانی روند رشد و توسعه اندیشه‌های خلاق در بازشناسی مبانی شهر نشینی و شهرسازی ایران شهر. فصلنامه حفاظت از بنایهای تاریخی، پژوهشگاه میراث فرهنگی و گردشگری، شماره ۱. در دست چاپ.
- بابایی، سعید، و مهدی خاک‌زن. 1397. زمینه‌گرایی در آثار معماران غیرایرانی در دوره پهلوی اول (مدارسه البرز و ایرانشهر). دو فصلنامه

علمی مطالعات معماری ایران ۱۴(۸): ۱۷۱-۱۹۰.

بايزيدى، قادر، ايرج اعتصام، فرح حبيب، و سيد مصطفى مختاراد امرئى. ۱۳۹۲. جستارى بر تبيين ديدگاه‌های منطقه‌گرایى و سير تحول آنها در معمارى معاصر. *فصلنامه علمی نقش جهان* ۳(۱): ۷-۱۸.

بذرافکن، کاوه، علی اکبر اکبری، فرهاد تهرانی، و حسین سلطانزاده. ۱۳۹۶. تبيين روش‌های طراحی زمینه‌گرایى و منطقه‌گرایى در معمارى ایران (نمونه مطالعاتی: اثرهای شاخص با دوره‌های زمانی متفاوت از معماری شهر تهران). *فصلنامه علمی ماهیت شهری* ۱۶(۳): ۳۲۷-۳۴۲.

برولین، برت. ۱۳۸۶. معماری زمینه‌گرا (سازگاری ساختمان‌های جدید با قدیم). ترجمه راضیه رضازاده. چاپ دوم، اصفهان: نشر خاک.
بلخاری قهی، حسن. ۱۳۸۴. مبانی عرفانی هنر و معماری اسلامی. سازمان تبلیغات اسلامی و حوزه هنری سوره مهر، تهران.
پوراحمد، احمد، و سیروس موسوی. ۱۳۸۹. ماهیت اجتماعی شهر اسلامی. *فصلنامه علمی مطالعات شهر ایرانی اسلامی* ۱(۲): ۱-۱۱.
بهزادفر، مصطفی. ۱۳۸۴. روش‌های طراحی شهری ۱. جزوی درسی و درس گفتارهای دوره کارشناسی ارشد طراحی شهری، گروه شهرسازی، دانشکده معماری و شهرسازی، دانشگاه علم و صنعت ایران.

پالاسماء، یوهانی. ۱۳۹۲. دست متفکر؛ حکمت وجود متجسد در معماری. ترجمه علی اکبری. تهران: نشر پرهام نقش.
پورجعفر، محمد رضا، احسان رنجبر، و آرین امیرخانی. ۱۳۸۷. بررسی چگونگی به کارگیری مفاهیم و آداب سنتی-آیینی در خلق فضاهای و آثار معماران معاصر ژاپن. *ماهیت علمی باع نظر* ۵(۹): ۳-۲۲.

پورجعفر، محمد رضا، علی پورجعفر، و سیما صدفی. ۱۳۹۴. انواع شهر اسلامی و اشاراتی به نحوه شاخص‌سازی در راستای شهری آرمانی-اسلامی. *فصلنامه علمی پژوهش‌های معماری اسلامی* ۳(۳): ۳-۲۱.

پیربابایی، محمد تقی، مینو قره‌بگلو، و زهرا علی‌نام. ۱۳۹۵. بررسی تأثیر عوامل فردی در مطالعه فرآیندمحور دلستگی به مکان با رویکرد روان‌شناسی شناختی. *نشریه علمی هنرهای زیبا- معماری و شهرسازی* ۲۱(۲): ۵۵-۶۸.

پیربابایی، محمد تقی، و اصغر مولائی. ۱۳۹۵. طراحی شهری و منطقه‌ای زمینه‌گرا در مسیر سفر امام رضا(ع) به ایران. *فصلنامه علمی فرهنگ رضوی* ۴(۱۶): ۱۰۱-۱۴۲.

پیرنیا، محمد کریم. ۱۳۸۳. سبک‌شناسی معماری ایرانی. تهران: سروش دانش.
تابان، محسن، لیلا سادات هاشمی‌دمنه، محمد رضا پورجعفر، حسنعلی پورمند، و حسین ذی‌حی. ۱۳۹۰. پدیدارشناسی هویت و مکان در بافت‌های تاریخی. *فصلنامه علمی مطالعات شهر ایرانی اسلامی* ۱(۳): ۱۱-۲۰.

تقوایی، ویدا. ۱۳۹۵. از مبانی نظری تا مبانی نظری در هنر و معماری، تهران: دانشگاه فنی و حرفه‌ای.

تولایی، نوین. ۱۳۸۰. زمینه‌گرایی در شهرسازی. *نشریه علمی هنرهای زیبا- معماری و شهرسازی* ۱۰: ۳۴-۴۳.

حجت، عیسی. ۱۳۹۱. سنت و بدعت در آموزش معماری، تهران: انتشارات دانشگاه تهران.

رضایی، محمود. ۱۳۹۳. آنالوگی‌های طراحی: بازنگری انگاره‌ها و پناره‌ها در فرآیند طراحی فرم و فضای معاصر. تهران: انتشارات دانشگاه آزاد اسلامی واحد تهران مرکزی.

رئیسی، محمد منان. ۱۳۹۵. علت کاوی بحران هویت در معماری و شهرسازی معاصر ایران با تأکید بر سه‌گانه بینش، ارزش و کنش. *نشریه علمی هنرهای زیبا- معماری و شهرسازی* ۲۱(۶): ۶۳-۷۴.

زارع‌زاده، معصومه، سارا دانشمند، و محمد علی آبادی. ۱۳۹۴. چگونگی ملائمه زمینه‌گرا در پایه‌اری و بازنده‌سازی بافت‌های تاریخی با بهره‌گیری از روش چیزمان فضا (نمونه‌موردی: پیشنهاد طراحی مجموعه گردشگری ابرکوه). *دوفصلنامه علمی معماری و شهرسازی* پاییار ۳(۱): ۷۵-۹۰.

کونئو، پائولو. ۱۳۸۴. تاریخ شهرسازی جهان اسلام. ترجمه سعید تیزقلم زنوی. تهران: وزارت مسکن و شهرسازی.
گنجی خیری، ابوالفضل، داراب دیبا، و آزاده شاهچراغی. ۱۳۹۴. تبعیت فرم از داده: معماری زمینه‌گرا در عصر دیجیتال. *ماهیت علمی انجمن علمی معماری و شهرسازی ایران* ۶(۱۰): ۶۳-۸۲.

گلکار، کورش. ۱۳۸۷. محیط بصری شهر؛ سیر رویکرد تزئینی تا رویکرد پاییار. *فصلنامه علمی علوم محیطی* ۵(۴): ۹۵-۱۱۳.

- شاه تیموری، یلدا، و حامد مظاہریان. ۱۳۹۱. رهنمودهای طراحی برای ساختارهای جدید در زمینه تاریخی. *نشریه علمی هنرهای زیبا-معماری و شهرسازی* (۱۷) (۴): ۲۹-۴۰.
- شریف‌شهیدی، محمد، محمدرضا بمانیان، و مهزاد یالپانیان. ۱۳۸۷. نقش پژوهش در فرآیند آموزش طراحی معماری. *فصلنامه علمی هویت شهر* (۲) (۲): ۸۱-۹۲.
- صدیق سروستانی، رحمت‌ا... ۱۳۷۹. فراتحلیل مطالعات انجام شده در حوزه آسیب‌شناسی اجتماعی در ایران. *نشریه نامه علوم اجتماعی* (۱۵) (۱): ۶۷-۱۰۳.
- صیادی، سیداحسان، سیدمه‌دی مادحی، و علی محمدپور. ۱۳۹۰. *معماری پایدار*. تهران: انتشارات لوتس.
- طباطبایی، محمدحسین. ۱۳۶۳. *تفسیرالمیزان*. ترجمه محمدباقر مؤسس همدانی. قم: انتشارات رجا.
- فیلدن، برنارد ملشیور، و یوکایو یوکیلو. ۱۳۸۶. مادریت در محوطه‌های میراث جهانی (راهنمای مادریت در محوطه‌های میراث فرهنگی جهان). ترجمه پیروز حناچی. تهران: انتشارات دانشگاه تهران.
- قاسمی، حاکم. ۱۳۹۶. آینه‌نگاری تمدن نوین اسلامی. دوفصلنامه علمی آینه‌پژوهی ایران (۲) (۲): ۱-۲.
- قرآن کریم. ۱۳۹۰. ترجمه مهدی الهی قمشه‌ای. تهران: سازمان چاپ و نشر.
- قربانی، رحیم و همکاران. ۱۳۹۱. شاخص‌های معماری و شهرسازی اسلامی. مرکز بررسی‌های راهبردی ریاست جمهوری و پژوهشگاه بین‌المللی المصطفی (ص). تهران.
- قره‌بگلو، مینو، و مسعود ناری قمی. ۱۳۹۴. *الگوواره دانش روان‌شنختی محیط در تعامل با اندیشه اسلامی*. *فصلنامه علمی-پژوهشی معماری اسلامی* (۳) (۱): ۱۹-۳۸.
- قره‌بگلو، مینو، امیرحسین فرشچیان، و زهرا محمدعلیان. ۱۳۹۵. تأثیر و تأثیرات تعاملات اجتماعی بر خلق مکان در معماری اسلامی. *ماهnamه شبک (مطالعات هنر و علوم انسانی)* (۹) (۲): ۱-۱۸.
- قیومی بیدهندی، مهرداد. ۱۳۹۰. گفتارهایی در مبانی و تاریخ معماری و هنر. تهران: انتشارات علمی و فرهنگی.
- مولوی، محمد. ۱۳۹۶. گرایش اجتماعی در تفاسیر قرآن پیشان مؤثر در شکل‌گیری و شکوفایی تمدن نوین اسلامی. دوفصلنامه علمی آینه‌پژوهی ایران (۲) (۲): ۱۴۱-۱۶۰.
- مرتضی، هشام. ۱۳۸۷. اصول سنتی ساخت‌وساز در اسلام. ترجمه ابوالفضل مشکینی و کیومرث حبیبی. تهران: انتشارات مرکز مطالعاتی تحقیقاتی شهرسازی و معماری.
- مسعود، محمد، و مسعود بیگزاده شهرکی. ۱۳۹۲. *بناهای میان‌افزا در بافت‌های تاریخی (مبانی طراحی شهری و معیارهای ارزیابی)*. تهران: انتشارات آذرخش.
- میرباقری، سیدمحمد مهدی. ۱۳۹۳. هنر، دین، تجداد، گفتارهایی در مبانی هنر. قم: انتشارات کتاب فردا.
- میرزاحسینی، مرتضی، حسین سلطان‌زاده، و فربیا البرزی. ۱۳۹۸. نقش مهندسان آلمانی در معماری معاصر ایران (با تأکید بر دوره پهلوی اول بین سال‌های ۱۳۰۴ تا ۱۳۲۰). *ماهnamه علمی باغ نظر* (۱۶) (۷۵): ۵۳-۷۰.
- میرسجادی، سیدامیر، و هیرو فرکیش. ۱۳۹۵. ارزیابی الگوها و شناخت فاکتورهای کالبدی تأثیرگذار در معماری خانه‌های تاریخی نیشابور جهت دستیابی به راهکارهای طراحی و الگوی ساخت منازل در بافت مسکونی سنتی. *فصلنامه علمی پژوهش‌های معماری اسلامی* (۴) (۴): ۷۲-۹۲.
- نزاد ابراهیمی، احمد، و امیرحسین فرشچیان. ۱۳۹۳. رابطه اخلاقی و فناوری در معماری برای جامعه اسلامی. *فصلنامه علمی پژوهش‌های معماری اسلامی* (۳) (۲): ۱۱۴-۱۳۱.
- نصر، سیدحسین. ۱۳۹۴. هنر و معنویت اسلامی. ترجمه رحیم قاسمیان. تهران: انتشارات حکمت.
- نقره‌کار، عبدالحمید، و مهدی حمزه‌زاده، و آیسان فروزنده. ۱۳۸۸. راز جاودائگی آثار معماری (تحلیلی بر نگرش‌های نوگرا، فرانسوگرا و رویکردهای فرآگیرتر). *ماهnamه باغ نظر* (۲) (۲): ۴۴-۳۱.
- نقوی، پویان، و حامد مظاہریان. ۱۳۹۸. تحلیل نظریات معاصر در مواجهه با زمینه در طراحی معماری. *ماهnamه علمی باغ نظر* (۱۶) (۷۴): ۶۹-۸۰.

- نقی‌زاده، محمد. ۱۳۸۱. تأثیر معماری و شهر بر ارزش‌های فرهنگی. نشریه علمی هنرهای زیبا - معماری و شهرسازی ۱۱(۱): ۶۲-۷۶.
- نقی‌زاده، محمد. ۱۳۹۴. آموزه‌های قرآنی و شهر آرمانی اسلام. فصلنامه علمی پژوهش‌های معماری اسلامی ۳(۸): ۴۶-۶۷.
- هاشم‌پور، پریسا، احمد نژادابراهیمی، و شنا بیزدانی. ۱۳۹۷. کاربست رویکرد زمینه‌گرایی در بازارآفرینی بافت‌های تاریخی (نمونه‌موردی: میدان صاحب‌الامر تبریز). دوفصلنامه علمی معماری و شهرسازی پایدار ۶(۱): ۱۰۵-۱۲۶.
- هوشیار یوسفی، بهرام. ۱۳۹۴. سرزنگ‌هایی در مقوله «هویت معمارانه». فصلنامه تخصصی طراح ۱۱: ۷۴-۸۱.
- هوشیار یوسفی، بهرام، و عطا چوخارچیان. ۱۳۹۴. وقتی از «هویت» حرف می‌زنیم یعنی می‌خواهیم «فرهنگ معماری» را بفهمیم ... فصلنامه تخصصی طراح ۱۱: ۵۹-۶۹.

منابع انگلیسی

- The Holy Quran. 2010. Translated by Mahdi Elahi Ghomshehei. Tehran: Printing and Publishing Organization.
- Ardalan, N., Sert, J. L., Doshi, B., Safdie, M., and Candilis, G. 1976. *Habitat Bill of Rights, Ministry of Housing*. Persian: Imperial Government of Iran. [In Persian]
- Ardalan, Nader., and Bakhtiar, Laleh. 2001. *The sense of unity : the Sufi tradition in Persian architecture*. Translated by Hamid Shahrokh. Isfahan: Khak Publishing. [In Persian]
- Ashraf, Ahmad. 1975. Historical features of urbanization in Iran - Islamic period. Publication info Journal (4): 7-49. [In Persian]
- Babaei, Saeid., and Khakzand, Mehdi. 2019. *Contextualism in the Works of Non-Iranian Architects during the Pahlavi I Era Case Study: Alborz and Iranshahr Schools*. Journal of Iranian Architecture Studies 8(14): 171-189. [In Persian]
- Bayzidi, Q., Etesam, I., Farah, H., and Mokhtabad Amrei, S.M. 2013. Explanation of Regionalistic Viewpoints & their Evolution in Contemporary Architecture. Journal of Naqshejahan (Basic studies and New Technologies of Architecture and Planning) 3(1): 7-18. [In Persian]
- Bazrafkan, K., Akbari, A.A., Tehrani, F., and SultanZadeh, H. . 2017. *Conceptualism and Regionalism Planning Methods in the Iranian Architecture (Case Study: Distinctive Works of Different Eras in Tehran Architecture)*. International Journal of Urban and Rural Management 16(48): 327-342. [In Persian]
- Behzadfar, Mostafa. 2005. *Urban Design Methods 1*. Postgraduate Courses and Lectures in Urban Design, Department of Urban Planning, School of Architecture and Urban Planning, Iran University of Science & Technology. [In Persian]
- Bolkhari Ghahi, Hassan . 2005. *Mystical Foundations of Islamic Art and Architecture*. Tehran: Sooore Mehr Publishing Co. [In Persian]
- Brolin, Brent C. 2007. Architecture in context: putting new buildings with old. Translated by Rezazadeh. Second Edition. Isfahan: Khak Publishing.
- Cumeo, Paolo. 2005. *Storia dell'urbanistica Il mondo islamico*. Translated by Saeed Tizghalam. Tehran: Civil and Rehabilitation Company.
- Fazelian, S.M., and Eqbali, S. R. 2017. *Lifestyle; the neglected element of Islamic architecture*. Journal of Interdisciplinary Studies in the humanities 10(1): 57- 80. [In Persian]
- Feilden, Bernard M. 1998. *Management guidelines for world cultural heritage sites*. Translated by Piroz Hanachi. Tehran: University of Tehran Press(UTP).
- Frampton, Kenneth. 1995. *Studies in Tectonic Culture*. Edited: John Cava. USA: Boston.
- Ganji Kheibari, A., Diba, D., and Shahcheraghi, A. 2015. *Form compliance with data: contextual architecture in the digital age*. Journal of Iranian Architecture and Urbanism 6(10): 63- 82. [In Persian]
- Golkar, K. 2008. *Conceptual Evolution of Urban Visual Environment; Form Cosmetic Approach Through to Sustainable Approach*. Journal of Environmental Sciences 5(4): 95- 113. [In Persian]
- Ghasemi, Hakem. 2018. *Islamic Civilization in Transition; the Necessity of Foresight and Strategic Planning in Creating the New Islamic Civilization*. Journal of Iran Futures Studies 2(2): 3- 21. [In Persian]
- Ghorbani, Rahim. 2012. *Indicators of Islamic Architecture and Urban Planning*. Tehran: Presidential Strategic Studies Center and Al-Mustafa International Research Center. [In Persian]
- Gharehbaglou, Minou., and Nari Ghomi, Masud. 2015. *A Model of Environmental Psychology in interaction with Islamic thought*. Journal of Researches in Islamic Architecture 3(1): 19- 36. [In Persian]
- Gharehbaglou, M., Farshcian, A.H., and Mohammad Alian, Z. 2016. *The Influence and Effects of Social Interaction on Place Creation in Islamic Architecture*. Journal of Arts and Humanities Studies 2(8-9): 1- 18. [In Persian]
- Gregotti, Vittorio. Et al. 1992. Contextualism?. Lotus International. (74).
- Hashempour. P., Nezhadebrahimi, A., and Yazdani, S. 2018. *Applying the contextualism approach in regeneration of historical textures(Case Study: Tabriz SAHEB-AL-AMR Square)*. Journal of Sustainable Architecture and Urban Design 6(1): 105- 126. [In Persian]
- Hooshyar Yousefi, Bahram. 2015. *Some Clues about Architectural Identity*. Designer Magazine (11): 75- 80. [In Persian]
- Hooshyar Yousefi, Bahram., and Chokhachian, Ata. 2015. *A Search for the Lost Identity*. Designer Magazine (11): 55- 58. [In Persian]
- Hojat, Isah. 2012. *Tradition and Innovation in Architectural Education*. Tehran: University of Tehran Press(UTP). [In Persian]
- Islami, Gholamreza. 1998. *Endogenous development: A model for the Process of Man-Environment Transaction*. unpublished

- PhD Thesis. Heriot-Wat University. Faculty of Environmental Studies. Edinburgh College of Art. Department of Architecture. Edinburgh. U.K.
- Islami, Seyed Gholamreza. 2011. *Lessons on architectural theory*. Architecture Department. University of Tehran. [In Persian]
- Islami, Seyed Gholam Reza., and Shahinrad, Mahnoosh. 2012. *The Principle of Horizontality in Islamic Architecture*. Journal of Kimiya-ye-Honar 1(2): 41- 64. [In Persian]
- Izadi, Mohammad Saeid. 2019. *Reflection of the Growth and Development of Creative Thoughts in Recognizing the Foundations of Iranshahr Urbanization*. Journal of Conservation of Historical Area 1(in print queue). [In Persian]
- J. Fox, Eric. 2008. *Conceptualistic Perspectives*. Western Michigan University. Kalamazoo. Michigan (5): 55- 66.
- Jormakka, Kari. 2017. *Basics design methods*. Birkhäuser.
- Masoud, Mohammad., and Beigzadeh Shahraki, Masoud. 2013. *Intermediate Buildings in Historical Contexts(Basics of Urban Design and Evaluation Criteria)*. Tehran: Azarakhs Publishing. [In Persian]
- MirBagheri, S.Mohammad Mehdi. 2014. *Art, Religion, Modernity(Speeches in Art Basics)*. Qom: Publication of Modern Islamic Civilization (affiliated to Institute of Islamic Culture). [In Persian]
- Mirzahosseini, M., Soltanzadeh, H., and Alborzi, F. 2019. *The Role of German Engineers on Contemporary Iranian Architecture (With Emphasis on the First Pahlavi Period between 1925 and 1941)*. Journal of Bagh-e Nazar 16(75): 53- 70. [In Persian]
- Mirsajadi, S. A., and Farkisch, H. 2017. *Recognition of Typology and Effective Physical Factors in Traditional Residential Tissue of Neyshabur*. Journal of Researches in Islamic Architecture 4(4): 71- 89. [In Persian]
- Molavi, Mohammed. 2018. *The Social Approach to Quranic Tafsir as an Effective Driving Force in the Shaping and Prosperity of the New Islamic Civilization*. Journal of Iran Futures Studies 2(2): 141- 160. [In Persian]
- Mortada, Hisham. 2005. *Traditional Islamic principles of built environment*. Translated by Meshkini and Habibi. Tehran: Iranian Center for Urban Studies and Research. [In Persian]
- Mozaffari, Ali. 2014. *Forming National Identity in Iran: The Idea of Homeland Derived from Ancient Persian and Islamic Imaginations of Place*. Visual Culture: Art Theory & Aesthetics. London: I.B.Tauris & Co Ltd.
- Nasr, Seyyed Hossein. 1990. Islamic art spirituality. Translated by Rahim Ghasemian. Tehran: Hekmat Publishing. [In Persian]
- Naghavi, Pooyan., and Mazaherian, Hamed. 2019. *Analysis of Contemporary Theories When Encountering the Context in Architectural Design*. Journal of Bagh-e Nazar 16(74): 69- 80. [In Persian]
- Naghizadeh, Mohammad. 2002. *The Influence of Architecture and the City on Cultural Values*. Journal of Honar-Ha-Ye-Ziba(Memari-va-Shahrsazi) 11(11): 62- 76. [In Persian]
- Naghizadeh, Mohammad. 2014. Iranian Garden from Imagination to Reality. Tehran: Iranian Student Book Agency(ISBA) [In Persian]
- Naghizadeh, Mohammad. 2015. *The "Quranic Teaching" and the "Ideal Islamic City"*. Journal of Researches in Islamic Architecture 3(3): 46- 64. [In Persian]
- Nezh Edeebrahimi, Ahad., and Farshchian, Amir Hossein. 2014. *The Relationship between Ethics and Technology in Architecture for the Islamic Community*. Journal of Researches in Islamic Architecture 2(3): 114- 131. [In Persian]
- Noghrekar, A., Hamzenejad, M., and Forouzande, E. 2009. *Eternity Secret of Architectural Works (In Modernism, Post Modernism and More Inclusive View)*. Journal of Bagh-e Nazar 6(12): 31- 44. [In Persian]
- Pallasma, Juhani. 2013. *The thinking hand : existential and embodied wisdom in architecture*. Translated by Ali Akbari. Tehran: Parham Naghsh Publishing.
- Pirbabaei, M.T., Gharehbaglou, M., and Alinam, Z. 2016. *An investigation on the effects of individual factors in process-oriented study of place attachment with a cognitive psychological approach (Case study: The Gharebaghis' neighborhood of Tabriz)*. Journal of Honar-Ha-Ye-Ziba(Memari-va-Shahrsazi) 21(2): 55- 68. [In Persian]
- Pirbabaei, Mohammad Taghi., and Molaei, Asghar. 2016. *The Contextual, Regional and Urban Design of the Path of Imam Reza's Journey to Iran*. Journal of Razavi Culture 4(16): 101-142. [In Persian]
- Pirnia, Mohammad Karim. 2004. *Iranian Architecture Stylistics*. Tehran: Soroush Danesh. [In Persian]
- PourAhmad, A., and Mousavi, S. 2011. *The social nature of Islamic city*. Journal of Studies on Iranian Islamic city. 1(2): 1- 12. [In Persian]
- Pourjafar, M.R., Ranjbar, E., and Amirkhani, A. 2008. *The Quality of Traditional and Ethical Design Ideas Crystallizing in the Works of Contemporary Japanese Architects*. Journal of Bagh-e Nazar 5(9): 3- 22. [In Persian]
- Pourjafar, M.R., Pourjafar, A., and Safdari, S. 2015. *Various Types of Islamic City and Pointing Out to Defining the Major Aspects of Ideal Islamic City*. Journal of Researches in Islamic Architecture 3(3): 1- 17. [In Persian]
- Qayyoomi, Mehrdad. 2011. *Speeches in the basics and history of architecture and art*. Tehran: Scientific and Cultural Publishing Company. [In Persian]
- Rapoport, A. 1969. *House Form and Culture*. New York: Prentice-Hall Inc.
- Raeesi, Mohammad Mannan. 2017. *Seeking the cause of identity crisis in contemporary architecture and urbanism of Iran with emphasis on triple of vision and value and action*. Journal of Honar-Ha-Ye-Ziba(Memari-va-Shahrsazi) 21(4): 63- 74. [In Persian]
- Rezaei, Mahmud. 2014. *Design Analytica: Reviewing Theories and Concepts in Contemporary*. Tehran: Islamic Azad University, Central Tehran Branch Publishing. [In Persian]
- Sayyadi, S.E., Maddahi, S.M., and Mohammadpour, A. 2011. *Sustainable Architecture*. Tehran: Lutos Publishing. [In Persian]
- Seddigh, R. 2000. *Meta-Analysis of Studies in the Field of Social Pathology in Iran*. Journal of Social Sciences Letter 15(15): 67- 103. [In Persian]
- Shahidi, M.SH., Bemanian, M.R., and Yalpanian, M. 2008. *The Role of Research in Architectural Design Training*. Journal of Hovite Shahr 2(2): 81- 92. [In Persian]

- Shahtemori, Yalda., and Mazaherian, Hamed. 2013. *Design Guidelines for New Constructions in Historic Context*. Journal of Honar-Ha-Ye-Ziba(Memari-va-Shahrsazi) 17(4): 1- 15. [In Persian]
- Taban, Mohsen., Hashemi Demneh, L.S., Pourjafar, M.R., Pourmand, H., and Zabihi, H. 2011. *The social nature of Islamic city*. Journal of Studies on Iranian Islamic city. 1(3): 11- 20. [In Persian]
- Tabatabaie, Mohammad Hossein. 1984. *Tafsir Al-Mizan*. Translated by Mohammad Bagher Hamedani. Qom: Raja Publishing. [In Persian]
- Taghvaei, Vida. 2016. *From Theoretical to Theoretical Foundations, in Art and Architecture*. Tehran: Technical & Vocational University. [In Persian]
- Tavallaei, Novin. 2002. *Contextualism in Urban Planning*. Journal of Honar-Ha-Ye-Ziba(Memari-va-Shahrsazi) (10): 34- 43. [In Persian]
- Trancik, Roger. 1986. *Finding lost Space: The Theories of Spatial Urban Design*. New York: Van Nostrand.
- Lim, W. 2004. Architecture, Art, Identity: Is There Life in Singapore After Tabula Rasa?. in Identity Research/Research Papers: Architecture and Identity (Sponsored by Volkswagen Stiftung and Berlin University of Technology, .architecture-identity.de).
- Zarezadeh, M., Daneshmand, S., and AliAbadi, M. 2015. *How to intervene with a field-oriented manner in the sustainability of historical contexts using Space Syntax method*. Journal of Sustainable Architecture and Urban Design 3(1): 75- 90. [In Persian]